

PARLAMENT EWROPEW

2004



2009

Dokument ta' Sessjoni

FINALI
A6-0242/2007

18.6.2007

*****I**

RAPPORT

dwar il-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jstabbilixxi klassifikazzjoni statistika ġdida tal-prodotti skond l-attività (CPA) u jirrevoka r-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 3696/93

(COM(2006)0655 – C6-0376/2006 – 2006/0218(COD))

Kumitat għall-Affarijiet Ekonomiċi u Monetarji

Rapporteur: Guntars Krasts

Tifsira tas-simboli użati

- * Proċedura ta' konsultazzjoni
maġġoranza tal-voti mitfugħa
- **I Proċedura ta' koperazzjoni (l-ewwel qari)
maġġoranza tal-voti mitfugħa
- **II Proċedura ta' koperazzjoni (it-tieni qari)
maġġoranza tal-voti mitfugħa, sabiex tiġi approvata l-pożizzjoni komuni
maġġoranza tal-Membri kollha tal-Parlament, sabiex tiġi miċħuda jew emendata l-pożizzjoni komuni
- *** Proċedura ta' kunsens
maġġoranza tal-Membri kollha tal-Parlament, apparti fil-każi msemmija fl-Artikoli 105, 107, 161 u 300 tat-Trattat KE u fl-Artikolu 7 tat-Trattat UE
- ***I Proċedura ta' kodeċiżjoni (l-ewwel qari)
maġġoranza tal-voti mitfugħa
- ***II Proċedura ta' kodeċiżjoni (it-tieni qari)
maġġoranza tal-voti mitfugħa, sabiex tiġi approvata l-pożizzjoni komuni
maġġoranza tal-Membri kollha tal-Parlament, sabiex tiġi miċħuda jew emendata l-pożizzjoni komuni
- ***III Proċedura ta' kodeċiżjoni (it-tielet qari)
maġġoranza tal-voti mitfugħa, sabiex jiġi approvat it-test kongunt

(It-tip ta' proċedura jiddependi mill-bażi legali proposta mill-Kummissjoni.)

Emendi għal test legiżlattiv

Fl-emendi li jsiru mill-Parlament, it-test emendat huwa indikat b' tipa ***qawwija korsiva***. Test *korsiv normali* huwa indikazzjoni għas-servizzi tekniċi li turi partijiet tat-test legiżlattiv li għalihom qed tkun proposta korrezzjoni bl-iskop li tgħin fil-preparazzjoni tat-test finali (pereżempju, żbalji ovvji jew nuqqasijiet f'verżjoni lingwistika minnhom). Il-korrezzjonijiet proposti huma suġġetti għall-qbil tas-servizzi tekniċi involuti.

WERREJ

Paġna

ABBOZZ TA' RIŻOLUZZJONI LEGIŻLATTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW.....	5
NOTA SPJEGATTIVA	115
PROCĊEDURA	117

ABBOZZ TA' RIŻOLUZZJONI LEGIŻLATTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW

dwar il-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jstabbilixxi klassifikazzjoni statistika ġdida tal-prodotti skond l-attività (CPA) u jirrevoka r-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 3696/93 (COM(2006)0655 – C6-0376/2006 – 2006/0218(COD))

(Proċedura ta' kodeċizzjoni: l-ewwel qari)

Il-Parlament Ewropew,

- wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill (COM(2006)0655)¹
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 251(2) u l-Artikolu 285(1) tat-Trattat KE, skond liema artikoli l-Kummissjoni ppreżentat il-proposta lill-Parlament (C6-0376/2006),
 - wara li kkunsidra l-Artikolu 51 tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
 - wara li kkunsidra r-rapport tal-Kumitat għall-Affarijiet Ekonomiċi u Monetarji (A6-0242/2007),
1. Japprova l-proposta tal-Kummissjoni kif emendata;
 2. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu sabiex jgħaddi l-pożizzjoni tal-Parlament lill-Kunsill u lill-Kummissjoni.

Test propost mill-Kummissjoni

Emendi tal-Parlament

Emenda 1
Premessa 13

(13) Il-miżuri meħtieġa għall-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament għandhom jiġu adottati skond id-Deċizzjoni tal-Kunsill 1999/468/KE tat-28 ta' Ġunju 1999 li ttiprovdi l-proċeduri għall-eżerċizzju tas-setgħat ta' l-implimentazzjoni konferiti lill-Kummissjoni. Huwa meħtieġ, b'mod partikolari, ***li tiġi segwita l-proċedura regolatorja bl-iskrutinju fir-rigward ta' miżuri ta' ambitu ġenerali ddiżinjati biex jemendaw elementi li mhumiex essenzjali***

(13) Il-miżuri meħtieġa għall-implimentazzjoni ta' dan ir-Regolament għandhom jiġu adottati skond id-Deċizzjoni tal-Kunsill 1999/468/KE tat-28 ta' Ġunju 1999 li ttiprovdi l-proċeduri għall-eżerċizzju tas-setgħat ta' l-implimentazzjoni konferiti lill-Kummissjoni. Huwa meħtieġ, b'mod partikolari, ***li l-Kummissjoni jkollha s-setgħa biex temenda s-CPA sabiex tqis l-iżviluppi teknoloġiċi jew ekonomiċi u tallinjaha ma' klassifikazzjonijiet***

ta' dan ir-Regolament, inter alia billi jitnehhew ftit minn dawn l-elementi jew billi dan ir-Regolament jiġi ssupplimentat biż-żieda ta' elementi ġodda mhux essenzjali; dawn il-miżuri huma mnizzla fl-Artikolu 6(2) ta' dan ir-Regolament.

ekonomiċi u soċjali ohrajn. Peress li dawk il-miżuri huma bi skop ġenerali u huma maħsuba biex jemendaw elementi mhux essenzjali ta' dan ir-Regolament jew jissupplimentawh permezz taż-żieda ta' elementi mhux essenzjali ġodda, għandhom jiġu adottati skond il-proċedura regolatorja bi skrutinju li hemm dispożizzjoni għaliha fl-Artikolu 5a tad-Deċiżjoni 1999/468/KE.

Ġustifikazzjoni

Huwa ċar li l-miżuri ta' implimentazzjoni elenkati fl-Artikolu 6 huma fil-kamp ta' applikazzjoni tal-miżuri deskritti fl-Artikolu 2 tar-Regolament 1999/468/KE, li jistipula l-proċeduri għat-thaddim tas-setgħat ta' implimentazzjoni mogħtija lill-Kummissjoni. B'mod partikolari, huwa xieraq li l-miżuri għall-emendar tas-CPA jiġu implimentati permezz tal-proċedura rrakkomandata fl-Artikolu 2.2 tar-Regolament 1999/468/KE, li hija l-proċedura regolatorja stipulata fl-Artikolu 5a ta' dik id-Deċiżjoni.

Emenda 2

Artikolu 1, paragafu 2

2. It-terminu “prodott” għandu jfisser oġġetti li jingarru, oġġetti li ma jistgħux jingarru u servizzi.

2. It-terminu “prodott” għandu jfisser il-produzzjoni (outputs) minn attivitajiet ekonomiċi, kemm oġġetti kif ukoll servizzi.

Ġustifikazzjoni

Id-distinzjoni bejn oġġett li "jingarr" u oġġett li "ma jistax jingarr" skadiet u mhux dejjem tkun applikabbli. L-emenda proposta tagħti definizzjoni aħjar tal-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament.

Emenda 3

Artikolu 4, paragafu 3

3. L-Istati Membri jistgħu jużaw klassifikazzjoni nazzjonali tal-prodotti skond l-attività miksuba mis-CPA. F'tali każ, għandhom jibagħtu abbozzi li jiddefinixxu l-klassifikazzjonijiet nazzjonali tagħhom lill-Kummissjoni. Il-Kummissjoni għandha tiċċekkja l-konformità tal-klassifikazzjoni nazzjonali mal-paragrafu 2 u għandha tibgħat il-

*3. L-Istati Membri jistgħu jużaw klassifikazzjoni nazzjonali tal-prodotti skond l-attività miksuba mis-CPA. F'tali każ, għandhom jibagħtu abbozzi li jiddefinixxu l-klassifikazzjonijiet nazzjonali tagħhom lill-Kummissjoni. **Fi żmien tliet xhur wara li jkunu rċevew abbozz**, il-Kummissjoni għandha tiċċekkja l-konformità tal-klassifikazzjoni nazzjonali*

klassifikazzjoni nazzjonali lill-Istati Membri l-oħrajn bħala tagħrif. Il-klassifikazzjonijiet nazzjonali ta' l-Istati Membri l-oħrajn għandhom jinkludu elenku tal-korrispondenzi bejn il-klassifikazzjonijiet nazzjonali u s-CPA.

mal-paragrafu 2 u għandha tibgħat il-klassifikazzjoni nazzjonali lill-Istati Membri l-oħrajn bħala tagħrif. Il-klassifikazzjonijiet nazzjonali ta' l-Istati Membri l-oħrajn għandhom jinkludu elenku tal-korrispondenzi bejn il-klassifikazzjonijiet nazzjonali u s-CPA.

Ġustifikazzjoni

Huwa neċessarju li tiġi stabbilita skadenza għat-tweġiba mill-Kummissjoni.

Emenda 4

Artikolu 6, paragrafu 1, punt (a)

deċiżjonijiet meħtieġa fil-każ li jinqalghu problemi mill-implimentazzjoni tas-CPA, inkluż it-tqassim ta' **attivitajiet ekonomiċi** lil klassijiet speċifiċi u

deċiżjonijiet meħtieġa fil-każ li jinqalghu problemi mill-implimentazzjoni tas-CPA, inkluż it-tqassim ta' **prodotti** lil klassijiet speċifiċi u

Ġustifikazzjoni

L-emenda għall-punt 1 hija minħabba l-fatt li r-Regolament jirrifere għall-klassifikazzjoni ta' prodotti, u mhux ta' attivitajiet ekonomiċi.

Emenda 5

Artikolu 6, paragrafu 2, parti introduttorja

2. Il-miżuri li ġejjin għandhom jiġu addottati skond il-proċedura regolatorja bl-iskrutinju msemmi fl-Artikolu 7(3):

2. Il-miżuri li ġejjin **magħmula biex jemendaw elementi mhux essenzjali ta' dan ir-Regolament, anke billi jissupplimentawh**, għandhom jiġu adottati skond il-proċedura regolatorja bi skrutinju msemmija fl-Artikolu 7(3):

Ġustifikazzjoni

Huwa neċessarju li wieħed iqis id-Deċiżjoni tal-Kunsill 2006/512/KE tas-17 ta' Lulju 2006 (ĠU L 200 tat-22/07/2006) fl-artikolu dwar miżuri ta' implimentazzjoni, billi jiġi speċifikat fid-dettall il-kamp ta' applikazzjoni tal-miżuri ta' implimentazzjoni li għandhom jiġu implimentati skond il-proċedura regolatorja bi skrutinju.

Emenda 6

Qamh ta' l-Awstralja
0111*

Anness, 01.11.11

Qamh ta' l-Awstralja
01111*
01112*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 7
Anness, 01.11.12

Qamh, barra mill-qamh ta' l-Awstralja
0111*

Qamh, barra mill-qamh ta' l-Awstralja
01111*
01112*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 8
Anness, 01.11.20

Qamhirrun
0112

Qamhirrun
01121
01122

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 9
Anness, 01.11.31

Xghir
0115

Xghir
01151
01152

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 10
Anness, 01.11.32

Segala
0116

Segala
01161
01162

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 11
Anness, 01.11.33

Hafur
0117

Hafur
01171
01172

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 12
Anness, 01.11.41

Sorgu
0114

Sorgu
01141
01142

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 13
Anness, 01.11.42

Qaraboċċ
0118

Qaraboċċ
01181
01182

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 14
Anness, 01.11.81

Fażola tas-soja
0141

Fażola tas-soja
01411
01412

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 15
Anness, 01.11.82

Karawett, bil-qoxra
0142

Karawett, bil-qoxra
01421
01422

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 16
Anness, 01.11.84

Żerriegħa tal-qoton
0143

Żerriegħa tal-qoton
01431
01432

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 17
Anness, 01.12.10

Ross, mhux imqaxxar
0113

Ross, mhux imqaxxar
01131
01132

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 18
Anness, 01.13.39

Haxix ieħor *li jagħti l-frott* m.i.p.i.

Haxix ieħor *li jagħti l-frott* m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 19
Anness, 01.15.10

Tabakk mhux maħdum
01970

Tabakk mhux maħdum
01970
25010

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 20
Anness, 01.20

01.20
Qamħirrun
01121

imħassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 21
Anness, 01.25.90

Frott ieħor minn siġra jew għarbuxell
m.i.p.i.
0139

Frott ieħor minn siġra jew għarbuxell
m.i.p.i.
01391
01399

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 22
Anness, 01.26.90

Frott ieħor li jipproduċi ż-żejt ***m.i.p.i.***

Frott ieħor li jipproduċi ż-żejt

0149

01491

01499

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 23
Anness, 01.64

Ipproċessar taż-żerriegħa għall-
propagazzjoni

Servizzi ta' l-iproċessar taż-żerriegħa
għall-propagazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 24
Anness, 01.64.1

Ipproċessar taż-żerriegħa għall-
propagazzjoni

Servizzi ta' l-iproċessar taż-żerriegħa
għall-propagazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 25
Anness, 01.64.10

Ipproċessar taż-żerriegħa għall-
propagazzjoni

Servizzi ta' l-iproċessar taż-żerriegħa
għall-propagazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 26
Anness, 02.10.3

Injam għadu mhux lest għall-qtuġh

Sigħar tal-foresti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 27
Anness, 02.10.30

Injam għadu mhux lest għall-qtugh

Sigār tal-foresti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 28
Anness, 08.91.19

Minerali kimiċi oħrajn

Minerali kimiċi ***u fertilizzanti*** oħrajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 29
Anness, 08.99.2

Haġar prezzjuż u semi-prezzjuż; djamanti industrijali, mhux maħdumin jew sempliċiment issegati, maqsumin jew bruted; ħaffiefa; zmerill; kurundun naturali, granata naturali u sustanzi naturali li joborxu oħrajn; minerali oħrajn ***m.i.p.i.***

Haġar prezzjuż u semi-prezzjuż; djamanti industrijali, mhux maħdumin jew sempliċiment issegati, maqsumin jew bruted; ħaffiefa; zmerill; kurundun naturali, granata naturali u sustanzi naturali li joborxu oħrajn; minerali oħrajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 30
Anness, 08.99.29

Minerali ***m.i.p.i.***

Minerali ***oħrajn***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 31
Anness, 09.1

Servizzi ta' appoġġ għall-**estrazzjoni** tal-pitrolji u l-gass naturali

Servizzi ta' appoġġ għall-**estrazzjoni** tal-pitrolji u l-gass naturali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 32
Anness, 09.10

Servizzi ta' appoġġ għall-**estrazzjoni** tal-pitrolji u l-gass naturali

Servizzi ta' appoġġ għall-**estrazzjoni** tal-pitrolji u l-gass naturali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 33
Anness, 09.10.1

Servizzi ta' appoġġ għall-**estrazzjoni** tal-pitrolji u l-gass naturali

Servizzi ta' appoġġ għall-**estrazzjoni** tal-pitrolji u l-gass naturali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 34
Anness, 09.10.11

Servizzi ta' thaffir għall-estrazzjoni **taż-żejt** u tal-gass

Servizzi ta' appoġġ għall-estrazzjoni tal-**pitrolji** u tal-gass **naturali**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 35
Anness, 09.10.12

Armar tad-deriks, servizzi ta' tiswija u żarmar u servizzi relatati ta' appoġġ għall-

Armar tad-deriks, servizzi ta' tiswija u żarmar u servizzi relatati ta' appoġġ għall-

estrazzjoni *taż-żejt* u l-gass

estrazzjoni *tal-pitrolji* u l-gass *naturali*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 36
Anness, 09.90.19

Servizzi ta' appoġġ għal xogħol ieħor tal-
minjieri u l-barrieri

Servizzi ta' appoġġ għal xogħol ieħor tal-
minjieri u l-barrieri, *m.i.p.i.*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 37
Anness, 10.11.14

Laħam tal-mogħoż, frisk *jew imkessaħ*
21116
21136

Laħam tal-mogħoż, frisk *jew imkessaħ*
21116

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 38
Anness, 10.11.15

Laħam taż-żwiemel jew ekwini oħrajn,
frisk, imkessaħ *jew iffriżat*
21118
21138

Laħam taż-żwiemel jew ekwini oħrajn,
frisk *jew* imkessaħ
21118

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 39
Anness, 10.11.2

Ġewwieni li jittiekel ta' l-animali ta' l-

Ġewwieni li jittiekel ta' l-animali ta' l-

ifrat, hnieżer, nagħaġ, mogħoż, żwiemel u ekwini oħrajn, frisk, imkessaħ ***jew iffriżat***

ifrat, hnieżer, nagħaġ, mogħoż, żwiemel u ekwini oħrajn, frisk ***jew*** imkessaħ

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 40
Anness, 10.11.20

Ġewwieni li jittiekel ta' l-animali ta' l-
ifrat, hnieżer, nagħaġ, mogħoż, żwiemel u
ekwini oħrajn, frisk, imkessaħ ***jew iffriżat***
2115

Ġewwieni li jittiekel ta' l-animali ta' l-
ifrat, hnieżer, nagħaġ, mogħoż, żwiemel u
ekwini oħrajn, frisk ***jew*** imkessaħ
21151*
21152*
21153*
21155*
21156*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 41
Anness, 10.11.3

Laħam u ġewwieni li jittiekel ***ta' l-
animali ta' l-ifrat, hnieżer, nagħaġ,
mogħoż, żwiemel u ekwini oħrajn, iffriżat,***
laħam u ġewwieni li jittiekel ieħor, ***frisk,***
imkessaħ jew iffriżat

Laħam u ġewwieni li jittiekel ***iffriżat;***
laħam u ġewwieni li jittiekel ieħor

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 42
Anness, 10.11.33 a (new)

10.11.33 a
Laħam tal-mogħoż, iffriżat
21136

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 43
Anness, 10.11.33 b (new)

10.11.33 b
Laham taż-żwiemel u ekwini ohrajn,
iffriżat
21138

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 44
Anness, 10.11.39

Laham u **laham** ġewwieni li jittiekel ieħor,
frisk, imkessaħ jew *ffriżat*
21114
21117
21119
21134
21137
21139
21190

laham u ġewwieni li jittiekel ieħor, frisk,
imkessaħ jew *iffriżat*
21114
21117
21119
21134
21137
21139
21151*
21152*
21153*
21155*
21156*
21159
21190

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 45
Anness, 10.12.10

Laħam tat-tjur, frisk jew imkessah
2112

Laħam tat-tjur, frisk jew imkessah
21121
21122
21123
21124
21125

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 46
Anness, 10.12.20

Laħam tat-tjur, iffriżat
2114

Laħam tat-tjur, iffriżat
21141
21142
21143
21144
21149

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 47
Anness, 10.13.16

Dqiq, dqiq ohxon u pellets tal-laħam mhux
tajbin għal konsum mill-bniedem; *greaves*
(fdalijiet li jibqgħu meta jinħall ix-xaħam)
2118

Dqiq, dqiq ohxon u pellets tal-laħam mhux
tajbin għal konsum mill-bniedem; *greaves*
(fdalijiet li jibqgħu meta jinħall ix-xaħam)
21181
21182
21183
21184
21185
21186
21187
21188
21189

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 48
Anness, 10.31.15

10.31.15
Patata ffriżata; ippreparata jew
ippriservata
21399*

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 49
Anness, 10.32.17

Tahlitiet tal-meraq tal-frott u tal-ħaxix
21439

Tahlitiet tal-meraq tal-frott u tal-ħaxix
21339

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 50
Anness, 10.32.18

10.32.18
Meraq iehor ***tal-frott jew tal-ħaxix***
21339

10.32.19
Meraq iehor ***tal-frott u tal-ħaxix***
21439

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 51
Anness, 10.39.17

Haxix ieħor (minbarra l-patata), ippriservat
b'xi mod li mhux permezz tal-ħall jew l-
aċti aċetiku, minbarra platti tal-ħaxix
ippreparati
21329*
21399*

Haxix ieħor (minbarra l-patata), ippriservat
b'xi mod li mhux permezz tal-ħall jew l-
aċti aċetiku, minbarra platti tal-ħaxix
ippreparati
21329*
21399

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 52
Anness, 10.39.22

Ġammijiet, jelis tal-frott u purejiet u pejsts
tal-frott jew il-lewż
21494
21499*

Ġammijiet, jelis tal-frott u purejiet u pejsts
tal-frott jew il-lewż
21494

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 53
Anness, 10.39.25

Frott ieħor ippreparat jew ippriservat
2141
21491
21492

Frott ieħor ippreparat jew ippriservat
21411
21412
21419
21491
21492

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 54
Anness, 10.41.29

Żjut ohrajn mill-ħaxix **m.i.p.i.**, mhux
irfinuti

Żjut ohrajn mill-ħaxix, mhux irfinuti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 55
Anness, 10.41.56

Żjut taż-żerriegħa tal-lift, tal-kolza, ***tal-hlewwa*** u tal-mustarda u l-frazzjonijiet tagħhom, irfinuti iżda mhux modifikati kimikament

Żjut taż-żerriegħa tal-lift, tal-kolza u tal-mustarda u l-frazzjonijiet tagħhom, irfinuti iżda mhux modifikati kimikament

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 56
Anness, 10.51.30

Butir u pejsts magħmula mill-ħalib
2224

Butir u pejsts magħmula mill-ħalib
22241
22242
22249

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 57
Anness, 10.51.40

Ġobon u ġobon moxx
2225

Ġobon u ġobon moxx
22251
22252
22253
22254
22259

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 58
Anness, 10.51.51

Halib u krema, kkonċentrati jew biz-
zokkor miżjud jew b'sustanzi ta' hlewwa
oħrajn, li mhux fi stat solidu
2222

Halib u krema, kkonċentrati jew biz-
zokkor miżjud jew b'sustanzi ta' hlewwa
oħrajn, li mhux fi stat solidu
22221
22222
22229

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 59
Anness, 10.51.54

Lattożju u xropp tal-lattożju
23210*
23690*

Lattożju u xropp tal-lattożju
23210*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 60
Anness, 10.62.13

Glukows u xropp tal-glukows; fructose u
xropp tal-fructose; zokkor invert; zokkor u
xroppijiet taz-zokkor m.i.p.i.
23210*
23690*

Glukows u xropp tal-glukows; fructose u
xropp tal-fructose; zokkor invert; zokkor u
xroppijiet taz-zokkor m.i.p.i.
23210*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 61
Anness, 10.73.1

***Għaġin mhux imsajjar, mhux mimli jew
ippreparat b'xi mod ieħor; għaġin
imsajjar, mimli jew ippreparat b'xi mod
ieħor; kuskus***

***Mqarrun, noodles, kuskus u prodotti
farinaċew simili***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 62
Anness, 10.73.11

***Għaġin mhux imsajjar, mhux mimli jew
ippreparat b'xi mod ieħor***

***Mqarrun, noodles u prodotti farinaċew
simili***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 63
Anness, 10.73.12

Kuskus, mhux ippreparat b'xi mod ieħor

Kuskus

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 64
Anness, 10.81.11

***Zokkor mhux irfinut mill-kannamieli jew
il-pitravi zokkrija, fi stat solidu
2351***

***Zokkor mhux irfinut mill-kannamieli jew
il-pitravi zokkrija, fi stat solidu
23511
25312***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 65
Anness, 10.82.24

Frott, lewż, qoxra tal-frott u partijiet oħra
tal-pjanti, ippriservati fiz-zokkor
21499*

Frott, lewż, qoxra tal-frott u partijiet oħra
tal-pjanti, ippriservati fiz-zokkor
21499

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 66
Anness, 10.83.1

Kafè u te

Te u kafè pproċessati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 67
Anness, 10.85.14

***Għaġin imsajjar, mimli jew ippreparat
b'xi mod ieħor***

***Ikliet u platti ppreparati bbażati fuq l-
għaġin***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 68
Anness, 10.89.19

Prodotti ta' l-ikel diversi m.i.p.i.
23210*
23690
23999*

Prodotti ta' l-ikel diversi m.i.p.i.
23210*
23999*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 69
Anness, 10.91.10

Għalf ippreparat ***ta' l-animali*** mrobbijin,

Għalf ippreparat ***ghall-animali*** mrobbijin,

barra mid-dqiq oħxon u pellets tax-xnien

barra mid-dqiq oħxon u pellets tax-xnien

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 70
Anness, 11.01.10

Xorb alkoħoliku ddistillat
2413

Xorb alkoħoliku ddistillat
24131
24139

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 71
Anness, 11.02.1

*Imbid mill-gheneb frisk, **kemm jekk b'xi sustanzi tat-togħma miżjuda u kemm jekke le**; għaġna ta' l-għebeb magħsur (must)*

Nbid mill-gheneb frisk; għaġna ta' l-gheneb magħsur (must)

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 72
Anness, 11.06.10

Malt, **kemm jekk mixwi u kemm jekk le**

Malt

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 73
Anness, 12.00.11

Sigarri, cheroots, sigarri żgħar u sigarretti,
magħmula mit-tabakk jew minn sostituti
tat-tabakk
25010
25020

Sigarri, cheroots, sigarri żgħar u sigarretti,
magħmula mit-tabakk jew minn sostituti
tat-tabakk
25020

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 74
Anness, 13.10.82

Hjut mibrumin li m'humiex ħajt tal-ħjata
ta' fibri sintetiċi bażiċi li fihom **85% jew**
aktar, bħala piż, ta' tali fibri

Hjut mibrumin li m'humiex ħajt tal-ħjata
ta' fibri sintetiċi bażiċi li fihom **>= 85%**
bħala piż, ta' tali fibri

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 75
Anness, 13.10.83

Hjut mibrumin (li m'humiex ħajt tal-ħjata)
ta' fibri sintetiċi bażiċi li fihom **inqas minn**
85%, bħala piż, ta' tali fibri

Hjut mibrumin (li m'humiex ħajt tal-ħjata)
ta' fibri sintetiċi bażiċi li fihom **>= 85%**
bħala piż, ta' tali fibri

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 76
Anness, 13.10.9

Servizzi ta' preparazzjoni ta' fibri tat-
tessuti naturali; operazzjonijiet
sottokuntrattati li jagħmlu parti min-
manifattura tal-ħjut mibrumin u l-ħjut tat-
tessuti

Stokk bil-kurundun; *servizzi ta'*
preparazzjoni ta' fibri tat-tessuti naturali;
operazzjonijiet sottokuntrattati li jagħmlu
parti min-manifattura tal-ħjut mibrumin u
l-ħjut tat-tessuti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 77
Anness, 13.20.32

Tessuti minsuġa minn fibri sintetici bażiċi	Tessuti minsuġa minn fibri sintetici bażiċi
26740	26740
26770*	26760*
26790*	26770*
	26790*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 78
Anness, 13.20.33

Tessuti minsuġa minn fibri artifiċjali bażiċi	Tessuti minsuġa minn fibri artifiċjali bażiċi
26750	26750
26760	26760*
26770*	26770*
26790*	26790*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 79
Anness, 13.30.1

Servizzi *ta' l-ibbliċjar, iż-żebgħa, l-istampar u t-tlestija tat-tessuti*

Servizzi *ghat-tlestija tat-tessuti*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 80
Anness, 13.99.1

Tull, bizzilla, *tessuti minsuġa dojq, tirqim u* rakkmu, ħjut mibrumin bil-qalba u strixxi; ħjut mibrumin tax-xinilja; ħjut mibrumin tax-xinilja; *loop wale-yarn*

Tull, bizzilla, rakkmu; ħjut mibrumin tax-xinilja; ħjut mibrumin tax-xinilja; *loop wale-yarn*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 81
Anness, 13.99.14

Materjal ta' l-ikkuttunar magħmul mit-tessuti u oġġetti magħmula minnu; fibri tat-tessuti mhux itwal minn 5 mm (flock), trab mit-tessuti u mill neps.
27991

Fibri tat-tessuti ≤ 5 mm fit-tul (flock), trab mit-tessuti u mill neps
27991*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 82
Anness, 15.20.1

Xedd tas-saqajn li mhux xedd protettiv jew għall-isports

Xedd tas-saqajn li mhux xedd protettiv jew għall-isports **u żraben ortopediċi**

Ġustifikazzjoni

Technical clarification.

Emenda 83
Anness, 16.10.1

Injam, issegat jew iċċippjat skond it-tul, maqtuġh jew imqaxxar, **ta' ħxuna > 6 mm**; travi tal-linji tat-tram jew tal-ferrovija magħmula minn injam mhux mimli

Injam, issegat jew iċċippjat skond it-tul, maqtuġh jew imqaxxar, **ta' ħxuna > 6 mm**; travi tal-linji tat-tram jew tal-ferrovija magħmula minn injam mhux mimli

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 84
Anness, 16.10.10

Injam, issegat jew iċċippjat skond it-tul, maqtuġh jew imqaxxar, ta' ħxuna **ta' aktar**

Injam, issegat jew iċċippjat skond it-tul, maqtuġh jew imqaxxar, ta' ħxuna **> 6 mm**;

minn 6 mm; travi tal-linji tat-tram jew tal-ferrovija magħmula minn injam mhux mimli

travi tal-linji tat-tram jew tal-ferrovija magħmula minn injam mhux mimli

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 85
Anness, 16.23.9

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti mill-manifattura ta' xogħol ieħor tal-mastrudaxxa u *tal-karpentrija* għall-bennejja

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti mill-manifattura ta' xogħol ieħor tal-mastrudaxxa u *tal-karpentrija* għall-bennejja

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 86
Anness, 17.21

Karta u kartun korrugati **u** kontenituri tal-karta u l-kartun

Karta u kartun korrugati **u** kontenituri tal-karta u l-kartun

Ġustifikazzjoni

Kjarifika lingwistika.

Emenda 87
Anness, 17.21.1

Karta u kartun korrugati **u** kontenituri tal-karta u l-kartun

Karta u kartun korrugati **u** kontenituri tal-karta u l-kartun

Ġustifikazzjoni

Kjarifika lingwistika.

Emenda 88
Anness, 17.29

Ogġetti tal-karta u *kartun m.i.p.i.*

Ogġetti *oħrajn* tal-karta u *tal-kartun*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 89
Anness, 17.29.1

Ogġetti tal-karta u *kartun m.i.p.i.*

Ogġetti *oħrajn* tal-karta u *tal-kartun*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 90
Anness, 17.29.9

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti mill-manifattura ta' ogġetti *oħrajn* tal-karti u l-kartun *m.i.p.i.*

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti mill-manifattura ta' ogġetti *oħrajn* tal-karti u l-kartun

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 91
Anness, 17.29.99

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti mill-manifattura ta' ogġetti *oħrajn* tal-karti u l-kartun *m.i.p.i.*

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti mill-manifattura ta' ogġetti *oħrajn* tal-karti u l-kartun

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 92
Anness, 19.20.24

Fjuwil tal-ġettijiet tat-tip tal-pitrolju 33340

Pitrolju
33341

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 93
Anness, 19.20.25

Nafta
33360

Fjuwil tal-ġettijiet tat-tip tal-pitrolju
33342

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 94
Anness, 19.20.26

Żjut tal-pitrolju medji; preparazzjonijiet
medji m.i.p.i.
33350

Nafta
33360

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 95
Anness, 19.20.27

Żjut tal-fjuwil m.i.p.i.
33370

Żjut tal-pitrolju medji; preparazzjonijiet
medji m.i.p.i.
33350

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 96
Anness, 19.20.28

Żjut tal-petroleun hoxnin;
preparazzjonijiet hoxnin m.i.p.i.
33380

Żjut tal-fjuwil m.i.p.i.
33370

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 97
Anness, 19.20.28 a (new)

19.20.28 a
Żjut tal-petrolju hoxnin; preparazzjonijiet
hoxnin m.i.p.i.
33380

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 98
Anness, 20.15.10

Aċtu nitriku; aċti sulfonitriċi; ammonja	Aċtu nitriku; aċti sulfonitriċi; ammonja
34233	34233
34651	34651
	34652

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 99
Anness, 20.15.20

Klorur ta' l-ammonju; nitriti	Klorur ta' l-ammonju; nitriti
34652	34653
34653	

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 100
Anness, 20.15.7

Fertilizzaturi m.i.p.i.	Fertilizzaturi m.i.p.i.
34659	

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 101
Anness, 20.15.79

Fertilizzaturi minerali jew kimiċi li fihom mill-inqas żewġ nutrienti (nitroġenu, fosfat, potassa) m.i.p.i.
34649

Fertilizzaturi minerali jew kimiċi li fihom mill-inqas żewġ nutrienti (nitroġenu, fosfat, potassa) m.i.p.i.
34649
34659

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 102
Anness, 20.16.4

Polieteri u poliesteri; ***polikarbonati., raża alkyd u epossidi***

Polyacetals, polieteri u raża epossidi oħrajn, f'forom primarji; polikarbonati, raża alkyd, esteri polyallyl u poliesteri oħrajn, f'forom primarji

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 103
Anness, 20.17.10

Lastku sintetiku ***u factice derivati miż-żjut u taħlitiet tagħhom mal-lastku naturali u gomom naturali simili, f'forom primarji jew forma ta' plakki, folji jew strixxi***

Lastku sintetiku, f'forom primarji

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 104
Anness, 20.59.5

Prodotti kimiċi mixellanji *ohrajn*

Prodotti kimiċi mixellanji

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 105
Anness, 21.20.22

Preparazzjonijiet kontraċettivi kimiċi
bbażati fuq l-ormoni jew l-ispermicidi
35270*

Preparazzjonijiet kontraċettivi kimiċi
bbażati fuq l-ormoni jew l-ispermicidi
35270*
35290*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 106
Anness, 21.20.23

Reaġenti għad-dijanżosi u preparazzjonijiet
farmaċewtiċi ohrajn
35270*

Reaġenti għad-dijanżosi u preparazzjonijiet
farmaċewtiċi ohrajn
35270*
35290*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 107
Anness, 21.20.24

Garzi adeżivi, watar u materjali simili;
kaxxi ta' l-ewwel għajnuna
35270*

Garzi adeżivi, watar u materjali simili;
kaxxi ta' l-ewwel għajnuna
35270*
35290*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 108
Anness, 22.19.73

Oggetti oħrajn tal-lastku vulkanizzat m.i.p.i.; lastku iebes fil-forom kollha u oġġerti magħmula minnu; kisi ta' l-art u twapet tal-lastku vulkanizzat

Oggetti oħrajn tal-lastku vulkanizzat m.i.p.i.; lastku iebes fil-forom kollha u oġġerti magħmula minnu; kisi ta' l-art u twapet tal-lastku vulkanizzat **ċellulari**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 109
Anness, 23.44.11

Oggetti taċ-ċeramika għal-laboratorju u skopijiet kimiċi jew tekniċi, tal-porċellana jew tal-kina
37291*
46932

Oggetti taċ-ċeramika għal-laboratorju u skopijiet kimiċi jew tekniċi, tal-porċellana jew tal-kina
37291*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 110
Anness, 23.44.12

Oggetti taċ-ċeramika għall-laboratorju u skopijiet kimiċi jew tekniċi, li mhux tal-porċellana jew tal-kina
37291*

Oggetti taċ-ċeramika għall-laboratorju u skopijiet kimiċi jew tekniċi, li mhux tal-porċellana jew tal-kina
37291*
46932

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 111
Anness, 24.1

Hadid u azzar bażiċi **u** ligi li fihom il-ħadid

Hadid u azzar bażiċi u ligi li fihom il-ħadid

Ġustifikazzjoni

Korrezzjoni lingwistika.

Emenda 112
Anness, 24.10

Hadid u azzar bażiċi **u** ligi li fihom il-ħadid

Hadid u azzar bażiċi u ligi li fihom il-ħadid

Ġustifikazzjoni

Korrezzjoni lingwistika.

Emenda 113
Anness, 24.10.13

Prodotti tal-ħadid miksuba bir-riduzzjoni diretta tal-**minerali** tal-ħadid jew prodotti oħrajn forma ta' sponża li fihom il-ħadid, f'forma ta' ċapep, pellets jew forom simili, fejn il-ħadid ikollu purezza minima, bħala piż, ta 99.94%, ċapep, pellets jew forom simili

Prodotti tal-ħadid miksuba bir-riduzzjoni diretta tal-**minerali** tal-ħadid jew prodotti oħrajn forma ta' sponża li fihom il-ħadid, f'forma ta' ċapep, pellets jew forom simili; fejn il-ħadid ikollu purezza minima, bħala piż, ta 99.94%, ċapep, pellets jew forom simili

Ġustifikazzjoni

Korrezzjoni lingwistika.

Emenda 114
Anness, 24.10.34

Prodotti ta' l-azzar stainless irrumblati ċatti, mhux maħduma aktar mill-irrumblar bis-sħana, b'wisa' ta' < 600 mm
41214*
41224*

Prodotti ta' l-azzar stainless irrumblati ċatti, mhux maħduma aktar mill-irrumblar bis-sħana, b'wisa' ta' < 600 mm
41214*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 115
Anness, 24.10.36

Prodotti ta' azzar ta' xi liga oħra rrumblati ċatti, mhux maħduma aktar mill-irrumblar bis-sħana, b'wisa' ta' < 600 mm (barra mill-prodotti ta' **azzar** silikon-elettriku)

Prodotti ta' azzar ta' xi liga oħra rrumblati ċatti, mhux maħduma aktar mill-irrumblar bis-sħana, b'wisa' ta' < 600 mm (barra mill-prodotti ta' **azzar** silikon-elettriku)

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 116
Anness, 24.10.64

Barijiet u vireg ta' l-azzar stainless oħrajn, mhux maħduma aktar mill-kiwi fil-forġa, irrumblar bis-sħana, ġbid bis-sħana jew estrużjoni, iżda inklużi dawk mibruma wara l-irrumblar
41244*

Barijiet u vireg ta' l-azzar stainless oħrajn, mhux maħduma aktar mill-kiwi fil-forġa, irrumblar bis-sħana, ġbid bis-sħana jew estrużjoni, iżda inklużi dawk mibruma wara l-irrumblar
41244*
41273*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 117
Anness, 24.20.22

Kejsing u tubi ta' tip użat **ghat**-thaffir għaž-żejt jew il-gass, iwweldjati, ta' l-azzar

Kejsing u tubi ta' tip użat **ghat**-thaffir għaž-żejt jew il-gass, iwweldjati, ta' **dijametru estern ta' > 406,4 mm, ta' l-azzar**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 118
Anness, 24.20.24

Tubi u pajpijiet oħrajn, bi cross-section ċirkolari, bħal ġonta miftuħa, irrivitjati jew magħluqin b'xi mod simili, ta' l-azzar

Tubi u pajpijiet oħrajn, bi cross-section ċirkolari, bħal ġonta miftuħa, irrivitjati jew magħluqin b'xi mod simili, ta' **dijametru estern ta' > 406,4 mm ta' l-azzar**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 119

Anness, 24.20.32

Kejsing u tubi ta' tip użat **ghat**-thaffir għaż-żejt jew il-gass, iwweldjati, ta' l-azzar

Kejsing u tubi ta' tip użat **ghat**-thaffir għaż-żejt jew il-gass, iwweldjati, ta' **dijametru estern ta' $\leq 406,4$ mm, ta' l-azzar**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 120
Anness, 24.20.34

Tubi u pajpijiet, bi cross-section mhux ċirkolari iwweldjati, ta' l-azzar

Tubi u pajpijiet, bi cross-section mhux ċirkolari iwweldjati, ta' **dijametru estern ta' $\leq 406,4$ mm, ta' l-azzar**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 121
Anness, 24.20.35

Tubi u pajpijiet oħrajn, bħal gonta miftuħa, irrivitjati jew magħluqin b'xi mod simili, ta' l-azzar

Tubi u pajpijiet oħrajn, bħal gonta miftuħa, irrivitjati jew magħluqin b'xi mod simili, ta' **dijametru estern ta' $> 406,4$ mm ta' l-azzar**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 122
Anness, 24.31.20

Barijiet migbuda mingħajr shanau profili solidi ta' azzar magħmula minn liga ta' l-azzar, li mhux azzar stainless
41264*
41271*
41272*

Barijiet migbuda mingħajr shanau profili solidi ta' azzar magħmula minn liga ta' l-azzar, li mhux azzar stainless
41264*
41271*
41272*
41274*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 123
Anness, 24.32.1

Prodotti ta' l-azzar irrumblati ċatti mingħajr shana, mhux miksijin, b'wisa' ta' **anqas minn < 600 mm**

Prodotti ta' l-azzar irrumblati ċatti mingħajr shana, mhux miksijin, b'wisa' ta' **< 600 mm**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 124
Anness, 24.32.10

Prodotti ta' l-azzar irrumblati ċatti mingħajr shana, mhux miksijin, b'wisa' ta' **anqas minn < 600 mm**
41222

Prodotti ta' l-azzar irrumblati ċatti mingħajr shana, mhux miksijin, b'wisa' ta' **< 600 mm**
41222
41224

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 125
Anness, 24.32.2

Prodotti ta' l-azzar irrumblati ċatti mingħajr shana, mghottijin, maħsula jew miksijin, b'wisa' ta' **anqas minn < 600 mm**

Prodotti ta' l-azzar irrumblati ċatti mingħajr shana, mghottijin, maħsula jew miksijin, b'wisa' ta' **< 600 mm**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 126
Anness, 24.32.20

Prodotti ta' l-azzar irrumblati ċatti mingħajr sħana, mghottijin, maħsula jew miksijin, b'wisa' ta' ***anqas minn < 600 mm***
41224*
41231*

Prodotti ta' l-azzar irrumblati ċatti mingħajr sħana, mghottijin, maħsula jew miksijin, b'wisa' ta' ***< 600 mm***
41231*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 127
Anness, 24.4

Metalli prezzjużi bażiċi li ma fihomx hađid

Metalli prezzjużi bażiċi li ma fihomx hađid
u metalli oħrajn li ma fihomx hađid

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 128
Anness, 24.42.24

Pjanċi, folji, u strixxi ta' l-aluminju, ***bi ħxuna ta' > 0,2 mm***

Pjanċi, folji, u strixxi ta' l-aluminju, ***bi ħxuna ta' > 0,2 mm***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 129
Anness, 24.42.25

Fojl ta' l-aluminju, ***bi ħxuna ta' ≤ 0,2 mm***

Fojl ta' l-aluminju, ***bi ħxuna ta' ≤ 0,2 mm***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 130
Anness, 24.44.24

Pjanċi, folji, u strixxi tar-ram, **bi hxuna** ta' > 0,15 mm

Pjanċi, folji, u strixxi tar-ram, **bi hxuna** ta' > 0.15 mm

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 131
Anness, 24.44.25

Fojl tar-ram, **bi hxuna** ta' $\leq 0,15$ mm

Fojl tar-ram, **bi hxuna** ta' ≤ 0.15 mm

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 132
Anness, 24.45.30

Metalli oħrajn li ma fihomx hađid u oġġetti magħmula minnhom: ċermit; irmied u fdalijiet, li fihom il-metall jew komposti tal-metall
4160

Metalli oħrajn li ma fihomx hađid u oġġetti magħmula minnhom: ċermit; ċermit, irmied u fdalijiet, li fihom il-metall jew komposti tal-metall
41601
41602
41603
41604

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 133
Anness, 24.51.20

Tubi, pajpijiet u profili vojta minn ġewwa magħmula minn hađid fondut; **tubi u**

Tubi, pajpijiet u profili vojta minn ġewwa

***pajpijiet ta' azzar fondut b'mod
ċentrifugu***

magħmula minn ħadid fondut

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 134
Anness, 24.51.30

Tagħmir tat-tubi jew il-pajpijiet magħmul
mill-***azzar fondut***

Tagħmir tat-tubi jew il-pajpijiet, magħmul
mill-***ħadid fondut***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 135
Anness, 25.29.11

Ġiebbi, tankijiet, bittiji u kontenituri simili
(minbarra dawk għall-gass ikkompresat
jew fi stat likwidu), tal-ħadid, l-azzar jew l-
aluminju, b'kapaċità ***ta' aktar minn 300
litru***, mhux armati b'apparat mekkaniku
jew termali

Ġiebbi, tankijiet, bittiji u kontenituri simili
(minbarra dawk għall-gass ikkompresat
jew fi stat likwidu), tal-ħadid, l-azzar jew l-
aluminju, b'kapaċità ta' ***> 300 litru***, mhux
armati b'apparat mekkaniku jew termali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 137
Anness, 25.62

Xogħol fuq il-magni

Servizzi ta' xogħol fuq il-magni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 138
Anness, 25.62.1

Xogħol bit-torn fuq partijiet tal-metall

Servizzi ta' xogħol bit-torn fuq partijiet tal-metall

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 139
Anness, 25.62.10

Xogħol bit-torn fuq partijiet tal-metall

Servizzi ta' xogħol bit-torn fuq partijiet tal-metall

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 141
Anness, 26.12.1

Ċirkwiti stampati

Ċirkwiti stampati llowdjati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 142
Anness, 26.12.10

Ċirkwiti stampati

Ċirkwiti stampati llowdjati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 143
Anness, 26.30.23

Settijiet tat-telefon ohrajn u apparat ghat-trażmissjoni jew ir-reċezzjoni tal-vuċi, stampi jew tagħrif ieħor, inkluż apparat għall-komunikazzjoni f'network bil-fili jew mingħajr fili (bħal network lokali jew fuq

Settijiet tat-telefon ohrajn u apparat ghat-trażmissjoni jew ir-reċezzjoni tal-vuċi, stampi jew tagħrif ieħor, inkluż apparat għall-komunikazzjoni f'network bil-fili jew mingħajr fili (bħal network lokali jew fuq

erja kbira (LAN jew WAN))
47223

erja kbira (LAN jew WAN))
47223*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 144
Anness, 26.40.11

Riċevituri tax-xandir bir-radju (barra mill-
karrozzi) li jaħdmu mingħajr sors ta'
enerġija estern
47311*

Riċevituri tax-xandir bir-radju (barra mill-
karrozzi) li jaħdmu mingħajr sors ta'
enerġija estern
47311

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 145
Anness, 26.40.33

Registraturi tal-kameras tal-vidjo

Registraturi tal-kameras tal-vidjo **u**
apparat iehor għar-reġstrar jew ir-
riproduzzjoni bil-vidjo

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 146
Anness, 26.40.44

Apparat għar-riċezzjoni tat-telefonija bir-
radju jew it-telegrafija m.i.p.i.
47311*

Apparat għar-riċezzjoni tat-telefonija bir-
radju jew it-telegrafija m.i.p.i.
47223*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 147
Anness, 26.40.5

Partijiet minn tagħmir ta' l-awdjjo u l-vidjo;

Partijiet minn tagħmir ta' l-awdjjo u l-vidjo;

erjals

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 148
Anness, 26.51.33

Strumenti ta' l-idejn għall-kejl tat-tul
(*inkluzi vireg u tejs tal-kejl*, mikrometri u
kalipers) m.i.p.i.

Strumenti ta' l-idejn għall-kejl tat-tul
(*inkluzi* mikrometri u kalipers) m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 149
Anness, 26.60.13 a (new)

26.60.13a
Pacemakers; apparat akustiku (strument
ghas-smigh)
48170*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 150
Anness, 26.70.24

Partijiet u aċċessorji tat-trombi ta' bi tnejn
(binoklu) u ta' b'waħda (monoklu) u
trombi teleskopiċi oħrajn; ***strumenti*** ta'
mikroskopi ottiċi

Partijiet u aċċessorji tat-trombi ta' bi tnejn
(binoklu) u ta' b'waħda (monoklu) u
trombi teleskopiċi oħrajn; ***strumenti***
astronomiċi oħrajn; mikroskopi ottiċi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 151
Anness, 27.32.11

Wajer tal-winding iżolat
46310

Wajer tal-winding iżolat
36950*
46310

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 152
Anness, 27.90.2

Tagħmir elettriku ieħor m.i.p.i.

***Panels li jindikaw bi strumenti tal-kristall
likwidu jew diodes li jarmu d-dawl;
apparat tas-sinjali elettrici bil-hoss jew
viżivi;***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 153
Anness, 27.90.20

Tagħmir elettriku ieħor m.i.p.i.

***Panels li jindikaw bi strumenti tal-kristall
likwidu jew diodes li jarmu d-dawl;
apparat tas-sinjali elettrici bil-hoss jew
viżivi;***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 154
Anness, 27.90.4

Tagħmir elettriku ieħor m.i.p.i. (inkluzi elettromanjeti; igganċjar elettromanjeti; ***klaċċijiet*** u brejkijiet; lifting heads elettromanjeti; aċċeleraturi tal-partikoli elettrici; ġeneraturi tas-sinjali elettrici u apparat għall-electro plating, l-elettrolizi jew l-elettroforezi)

Tagħmir elettriku ieħor m.i.p.i. (inkluzi elettromanjeti; igganċjar elettromanjeti u brejkijiet; lifting heads elettromanjeti; aċċeleraturi tal-partikoli elettrici; ġeneraturi tas-sinjali elettrici u apparat għall-electro plating, l-elettrolizi jew l-elettroforezi)

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 155
Anness, 27.90.40

Tagħmir elettriku ieħor m.i.p.i. (inkluzi elettromanjeti; igganċjar elettromanjeti; ***klaċċijiet*** u brejkijiet; lifting heads elettromanjeti; aċċeleraturi tal-partikoli elettrici; ġeneraturi tas-sinjali elettrici u apparat għall-electro plating, l-elettrolizi jew l-elettroforezi)

Tagħmir elettriku ieħor m.i.p.i. (inkluzi elettromanjeti; igganċjar elettromanjeti u brejkijiet; lifting heads elettromanjeti; aċċeleraturi tal-partikoli elettrici; ġeneraturi tas-sinjali elettrici u apparat għall-electro plating, l-elettrolizi jew l-elettroforezi)

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 156
Anness, 28.11.1

Magni

Magni, ***ghajr inpenji ta' l-ajru, magni tal-vetturi u tal-muturi***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 157
Anness, 28.11.23 a (new)

***28.11.23 a
Turbini tar-riħ
46113****

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 158
Anness, 28.14

Viti u valvi

Viti u valvi **ohrajn**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 159
Anness, 28.14.9

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti
mill-manifattura ta' viti u valvi

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti
mill-manifattura ta' viti u valvi **ohrajn**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 160
Anness, 28.14.99

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti
mill-manifattura ta' viti u valvi

Operazzjonijiet sottokuntrattati bhala parti
mill-manifattura ta' viti u valvi **ohrajn**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 161
Anness, 28.23.21

Apparat tal-fotokopji li jinkorpopra sistema
ottika jew tat-tip bil-kuntatt u apparat għat-
termokopji
45160*

Apparat tal-fotokopji li jinkorpopra sistema
ottika jew tat-tip bil-kuntatt u apparat għat-
termokopji
44917*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 162
Anness, 28.23.91

Servizzi ta' manifattura ta' makkinarju għall-uffiċċju u l-kontabilità (minbarra kompjuters u tagħmir periferali)
88232

Servizzi ta' manifattura ta' makkinarju għall-uffiċċju u l-kontabilità (minbarra kompjuters u tagħmir periferali)
88232*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 163
Anness, 28.23.99

Operazzjonijiet sottokuntrattati bħala parti mill-manifattura ta' makkinarju u tagħmir għall-uffiċċju (minbarra kompjuters u tagħmir periferali)
88232

Operazzjonijiet sottokuntrattati bħala parti mill-manifattura ta' makkinarju u tagħmir għall-uffiċċju (minbarra kompjuters u tagħmir periferali)
88232*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 164
Anness, 28.25.1

Tagħmir mhux domestiku **ghat-tkessih u l-ventilazzjoni**

Strumenti għall-iskambju tas-shana; magni ta' l-arja kkundizzjonata, tat-tkessih u tagħmir għall-iffriżar mhux domestiku

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 165
Anness, 28.29.3

Makkinarju ta' l-użin industrijali, tad-dar jew ta' xi tip ieħor

Makkinarju ta' l-użin **u tat-tkejjil** industrijali, tad-dar jew ta' xi tip ieħor

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 166
Anness, 28.29.31

Magni ta' l-użin għal skopijiet industrijali; mwiežen għall-użin kontinwu ta' oġġetti fuq conveyor; mwiežen għal użin kostanti u mwiežen li jiskargaw piż determinat minn qabel
43922*
48212*
48233

Magni ta' l-użin għal skopijiet industrijali; mwiežen għall-użin kontinwu ta' oġġetti fuq conveyor; mwiežen għal użin kostanti u mwiežen li jiskargaw piż determinat minn qabel
43922*
48212*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 167
Anness, 28.29.39

Makkinarju ta' l-użin *ieħor*
43922*

Makkinarju *ieħor* ta' l-użin ***u tat-tkejjil***
43922*
48233*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 168
Anness, 28.29.41

Ċentrifugi m.i.p.i.
43931*
44815*

Ċentrifugi m.i.p.i.
43931*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 169
Anness, 28.29.8

Partijiet minn makkinarju *ieħor* għal skopijiet generali

Partijiet minn makkinarju *ieħor* għal skopijiet generali ***m.i.p.i.***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 170
Anness, 28.30.59

Makkinarji għall-ħsad u d-dris m.i.p.i.
44122

Makkinarji għall-ħsad u d-dris m.i.p.i.
44122
44129*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 171
Anness, 28.30.86

Makkinarju għall-agrikoltura, l-ortikultura,
il-forestrija, iż-żamma tat-tjur u l-
apikultura, m.i.p.i.
44128

Makkinarju għall-agrikoltura, l-ortikultura,
il-forestrija, iż-żamma tat-tjur u l-
apikultura, m.i.p.i.
44198

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 172
Anness, 28.30.91

Partijiet minn magni tal-ħsad u tad-dris
m.i.p.i.
44129

Partijiet minn magni tal-ħsad u tad-dris
m.i.p.i.
44129*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 173
Anness, 28.41.11

Għodod tal-magni għal xogħol fuq il-
metall bit-tneħhija ta' materjal bil-lejżer, l-
ultrasawnd u simili
44211

Għodod tal-magni għal xogħol fuq il-
metall bit-tneħhija ta' materjal bil-lejżer, l-
ultrasawnd u simili
44211
44918*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 174
Anness, 28.41.40

Partijiet u aċċessorji ta' għodod tal-magni
għal xogħol fuq il-metall
44251*

Partijiet u aċċessorji ta' għodod tal-magni
għal xogħol fuq il-metall
44251*
44923

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 175
Anness, 28.93.20

Makkinarju għat-tindif, l-għażla jew il-
klassifikazzjoni taż-żerriegħa, il-qmuħ jew
ħaxix leguminuż imnixxef
44198

Makkinarju għat-tindif, l-għażla jew il-
klassifikazzjoni taż-żerriegħa, il-qmuħ jew
ħaxix leguminuż imnixxef
44128

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 176
Anness, 28.94.15

Makkinarju awżiljari għall-użu ma'
makkinarju għal xogħol fuq it-tessuti;
makkinarju għall-istampar fuq it-tessuti
44614

Makkinarju awżiljari għall-użu ma'
makkinarju għal xogħol fuq it-tessuti;
makkinarju għall-istampar fuq it-tessuti
44614
44914*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 177
Anness, 28.95.13

28.95.13
***Tagħmir għat-tnixxif għall-iinjam, l-
għaġna tal-karta, il-karta u l-kartun;
tagħmir għat-tnixxif mhux domestiku
m.i.p.i.***
44912

imħassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 178
Anness, 28.99.1

Makkinarju għall-istampar u l-illegal tal-kotba ***u partijiet minnhom***

Makkinarju għall-istampar u l-illegal tal-kotba

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 179
Anness, 28.99.14

Makkinarju ta' l-istampar ieħor, esklużi dawk ta' tip użat fl-uffiċċju; ***printers, magni ta' l-ikkupjar u magni tal-faks ohrajn, kemm jekk ikkombinati u kemm jekk le***

Makkinarju ta' l-istampar ieħor, esklużi dawk ta' tip użat fl-uffiċċju;

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 180
Anness, 28.99.30

28.99.30
Makkinarju għal skopijiet speċjali m.i.p.i.
44919

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 181
Anness, 28.99.31 (new)

28.99.31
Tagħmir għat-tnixxif għall-iinjam, l-ghagna tal-karta, il-karta u l-kartun;

**tagħmir għat-tnixxif mhux domestiku
m.i.p.i.
44912**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 182
Anness, 28.99.32 (new)

**28.99.32
Karuzelli, bandli, postijiet għall-isparar
fuq il-bersalji (shooting galleries) u
logħob iehor tal-luna park
38600**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 183
Anness, 28.99.39 (new)

**28.99.39
Tagħmir għal-lanċjar ta' l-inġenji ta' l-
ajru; apparat li jwaqqaf l-ajruplani fuq il-
gverta tal-bastiment jew apparat simili;
tagħmir għall-ibbilanċjar tar-roti;
Makkinarju għal skopijiet speċjali m.i.p.i.
44919**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 184
Anness, 29.10.25

**29.10.25
Vetturi bil-mutur għat-trasport tal-
persuni, użati
49113***

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 185
Anness, 29.10.43

***Vetturi bil-mutur ohrajn għat-trasport tal-merkanzija, użati
49114****

***Żwimel (traktors) għas-semitrejlers
49111***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 186
Anness, 29.10.44

***Żwimel (traktors) għas-semitrejlers
49111***

***Xażijiet armati bil-magni, għall-vetturi bil-mutur
49121***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 187
Anness, 29.10.45

***29.10.45
Xażijiet armati bil-magni, għall-vetturi bil-mutur
49121***

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 188
Anness, 29.20.9

Operazzjonijiet sottokuntrattati bħala parti mill-manifattura tal-bodis (karrozzierija) għal vetturi bil-mutur; trejlers u semitrejlers

Operazzjonijiet sottokuntrattati bħala parti mill-manifattura tal-bodis (karrozzierija) għal vetturi bil-mutur, trejlers u semitrejlers

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 189
Anness, 29.20.99

Operazzjonijiet sottokuntrattati bħala parti mill-manifattura tal-bodis (karrozzarija) għal vetturi bil-mutur; trejlers u semitrejlers

Operazzjonijiet sottokuntrattati bħala parti mill-manifattura tal-bodis (karrozzarija) għal vetturi bil-mutur, trejlers u semitrejlers

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 190
Anness, 29.32.10

Seats għal vetturi bil-mutur
49129*

Seats għal vetturi bil-mutur
38111*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 191
Anness, 30.30.1

Muturi u magni għal vetturi ta' l-ajru u l-ispazju; ***tagħmir tal-varar ta' l-ajruplani, apparat li jwaqqaf l-ajruplani fuq il-gverta tal-bastiment***, apparat għat-taħriġ fl-art u partijiet minnhom

Muturi u magni għal vetturi ta' l-ajru u l-ispazju; apparat għat-taħriġ fl-art u partijiet minnhom

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 192
Anness, 30.30.50

Partijiet oħrajn minn vetturi ta' l-ajru u
vetturi ta' l-ispazju
49640

Partijiet oħrajn minn vetturi ta' l-ajru u
vetturi ta' l-ispazju
38111*
49640

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 193
Anness, 31.00.9

Servizzi tat-tapezzerija tas-sedili u s-
sigġijiet; operazzjonijiet sottokuntrattati
bħala parti mill-manifattura ta' sedili **u**
partijiet minnhom; partijiet minn għamara

Servizzi tat-tapezzerija tas-sedili u s-
sigġijiet; operazzjonijiet sottokuntrattati
bħala parti mill-manifattura ta' sedili,
partijiet minnhom **u** partijiet minn għamara

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 194
Anness, 31.00.99

Operazzjonijiet sottokuntrattati bħala parti
mill-manifattura ta' sedili **u** partijiet
minnhom; partijiet minn għamara

oOperazzjonijiet sottokuntrattati bħala parti
mill-manifattura ta' sedili, partijiet
minnhom **u** partijiet minn għamara

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 195
Anness, 32.20.1

Strumenti muzikali

***Pjani, orgnijiet u strumenti muzikali
oħrajn tal-korda u tan-nifs, strumenti
b'tastiera; metronomi, koristi;
mekkaniżmi għal kaxex muzikali***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 196
Anness, 32.40.43

32.40.43
Karużelli, bandli, postijiet għall-isparar
fuq il-bersalji (shooting galleries) u
logħob iehor tal-luna park
38600

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 197
Anness, 32.50.11

Strumenti u *apparati użati* **fix-xjenzi** tad-
dentistrija
43420*
48130

Strumenti u *apparat użat* **fit-trattament**
tad-dentistrija
48130

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 198
Anness, 32.50.23

Apparat akustiku (għajnuna għat-torox);
pacemakers; partijiet minnhom; partijiet u
aċċessorji tal-protesiġiet u apparat
ortopediku

Partijiet u aċċessorji tal-protesiġiet u
apparat ortopediku

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 199
Anness, 32.99.1

Ogġetti manifatturati ohrajn m.i.p.i.

Xedd tar-ras tas-sigurezza; pinen u
lapsijiet, bordijiet, timbri tad-data, l-
issigilliar jew in-numerizzazzjoni; żigarelli
tat-tajpraġters, pads tal-linka

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 200
Anness, 32.99.11

Xedd tar-ras tas-*sigurezza*; *kpiepel* u *xedd tar-ras ieħor, tal-lastku u tal-plastik*
3697

Xedd tar-ras tas-*sikurezza* u *prodotti tas-sikurezza oħrajn*
36971
36972

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 201
Anness, 32.99.16

Lavanji u bordijiet; timbri tad-data, l-issigillar jew in-numerizzazzjoni u simili; žigarelli tat-tajprajters jew simili; pads tal-linka
38912

Lavanji u bordijiet; timbri tad-data, l-issigillar jew in-numerizzazzjoni u simili; žigarelli tat-tajprajters jew simili; pads tal-linka
38140
38912

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 202
Anness, 33.17.12

33.17.12
Servizzi ta' tiswija u manutenzjoni ta' vetturi militari tal-gwerra
87149*

imħassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 203

Anness, 33.19.1

Servizzi ta' tiswija **u manutenzjoni** ta' tagħmir ieħor

Servizzi ta' tiswija ta' tagħmir ieħor

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 204
Anness, 33.19.10

Servizzi ta' tiswija **u manutenzjoni** ta' tagħmir ieħor

Servizzi ta' tiswija ta' tagħmir ieħor

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 205
Anness, 37.00.11

Servizzi tat-tneħħija u t-trattament **tad-dranagġ**

Servizzi tat-tneħħija u t-trattament **tad-dranagġ**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 206
Anness, 38.11.49

Strutturi mkissrin, minbarra bçejeċ tal-baħar u strutturi tal-wiċċ oħrajn, għat-
tkissir
0*

Strutturi mkissrin, minbarra bçejeċ tal-baħar u strutturi tal-wiċċ oħrajn, għat-
tkissir
39910*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 207
Anness, 38.11.58

Skart tal-metall mhux perikoluż

Skart tal-metall mhux perikoluż

393

39310
39320

39310
39320
39331*
39332*
39333*
39340*
39361*
39362*

39362*

39363*
39364*
39365*
39366*
39367

39365*
39366*
39367
39368*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 208
Anness, 38.12.26

Skart tal-metall perikoluż
39365*
39366*
39950*

Skart tal-metall perikoluż
39365*
39366*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 209
Anness, 38.12.29

Skart perikoluż ieħor
39380
39990*

Skart perikoluż ieħor
39990*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 210
Anness, 38.32.21

Materji primi sekondarji ta' metalli prezzjuzi
3933

Materji primi sekondarji ta' metalli prezzjuzi
39331*
39332*
39333*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 211
Anness, 38.32.22

Materji primi sekondarji ta' metalli li
fihom il-hadid
39340

Materji primi sekondarji ta' metalli li
fihom il-hadid
39340*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 212
Anness, 38.32.23

Materji primi sekondarji tar-ram
39361

Materji primi sekondarji tar-ram
39361*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 213
Anness, 38.32.24

Materji primi sekondarji tan-nikil
39362

Materji primi sekondarji tan-nikil
39362*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 214

Anness, 38.32.25

Materji primi sekondarji ta' l-aluminju
39363

Materji primi sekondarji ta' l-aluminju
39363*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 215
Anness, 38.32.29

Materji primi sekondarji tal-metall oħrajn
39364
39368*

Materji primi sekondarji tal-metall oħrajn
39364*
39368

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 216
Anness, 43.12.11

Xogħlijiet għall-preparazzjoni **tas-sit**

Xogħlijiet għall-preparazzjoni **tal-hamrija**
u ta' l-art; xogħlijiet ta' tindif

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 217
Anness, 43.99

Xogħlijiet oħrajn ta' kostruzzjoni
speċjalizzati

Xogħlijiet oħrajn ta' kostruzzjoni
speċjalizzati m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 218
Anness, 43.99.7

L-armor u t-twaqqif ta' kostruzzjonijiet

Xogħlijiet ta' armor u twaqqif ta'

prefabbricati

kostruzzjonijiet prefabbricati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 219
Anness, 43.99.70

L-armar u t-twaqqif ta' kostruzzjonijiet prefabbricati

Xogħlijiet ta' armar u t-twaqqif ta' kostruzzjonijiet prefabbricati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 220
Anness, 43.99.9

Xogħlijiet ***ohrajn*** ta' kostruzzjoni ***speċjalizzati*** m.i.p.i.

Xogħlijiet ta' kostruzzjoni ***speċjalizzati*** m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 221
Anness, 43.99.90

Xogħlijiet ***ohrajn*** ta' kostruzzjoni ***speċjalizzati*** m.i.p.i.

Xogħlijiet ta' kostruzzjoni ***speċjalizzati*** m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 222
Anness, 45

Negozju bl-ingrossa u bejgħ bl-imnut u tiswija ta' vetturi bil-mutur u muturi

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa u bejgħ bl-imnut u tiswija ta' vetturi bil-mutur u muturi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 223
Anness, 45.11.12

Servizzi fil-qasam tan-negozju bl-ingrossa ta' karrozzi tal-passiġġieri bil-mutur **speċjalizzati** bħal ambulanzi u minibuses, eċċ. u vetturi offroad **bħal jeeps (inqas minn 3.5 tunellati)**

Servizzi fil-qasam tan-negozju bl-ingrossa ta' karrozzi tal-passiġġieri bil-mutur **speċjalizzati** bħal ambulanzi u minibuses, eċċ. u vetturi offroad (**b'piż ta' <= 3,5 tunellati metriċi**)

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 224
Anness, 45.11.23

Servizzi **speċjalizzati** fil-qasam tan-negozju bl-imnut ta' karrozzi tal-passiġġieri bil-mutur **speċjalizzati** godda bħal ambulanzi u minibuses, eċċ. u vetturi offroad **bħal jeeps (inqas minn 3,5 tunellati)**

Servizzi **speċjalizzati** fil-qasam tan-negozju bl-imnut ta' karrozzi tal-passiġġieri bil-mutur **speċjalizzati** godda bħal ambulanzi u minibuses, eċċ. u vetturi offroad (**b'piż ta' <= 3,5 tunellati metriċi**)

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 225
Anness, 45.11.24

Servizzi **speċjalizzati** fil-qasam tan-negozju bl-imnut ta' karrozzi tal-passiġġieri bil-mutur **speċjalizzati** użati bħal ambulanzi u minibuses, eċċ. u vetturi gffroad **bħal jeeps (inqas minn 3,5 tunellati)**

Servizzi **speċjalizzati** fil-qasam tan-negozju bl-imnut ta' karrozzi tal-passiġġieri bil-mutur **speċjalizzati** użati bħal ambulanzi u minibuses, eċċ. u vetturi offroad (**b'piż ta' <= 3,5 tunellati metriċi**)

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 226

Anness, 45.11.3

Negozju bl-imnut *ieħor* fil-qasam tal-karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-imnut fil-qasam tal-karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 227
Anness, 45.11.31

Negozju bl-imnut fuq l-internet *ieħor* fil-qasam tal-karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Servizzi ta' negozju bl-imnut fuq l-internet fil-qasam tal-karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 228
Anness, 45.11.39

Negozju bl-imnut *ieħor* fil-qasam tal-karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar m.i.p.i.

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-imnut fil-qasam tal-karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 229
Anness, 45.11.4

Bejgħ, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 230

Anness, 45.11.41

Bejgh fuq l-internet, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa fuq l-internet, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 231
Anness, 45.11.49

Bejgh ieħor fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-ingrossa fuq l-internet, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' karrozzi u vetturi bil-mutur żgħar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 232
Anness, 45.19.3

Negozju bl-imnut ieħor fil-qasam ta' vetturi bil-mutur

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-imnut ta' vetturi bil-mutur *oħrajn*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 233
Anness, 45.19.31

Negozju bl-imnut fuq l-internet fil-qasam ta' vetturi bil-mutur

Servizzi ta' negozju bl-imnut fuq l-internet ta' vetturi bil-mutur *oħrajn*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 234
Anness, 45.19.39

Negozju bl-imnut ieħor fil-qasam tal-vetturi bil-mutur m.i.p.i.

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-imnut ta' vetturi bil-mutur m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 235
Anness, 45.19.4

Bejgh, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' vetturi bil-mutur oħrajn

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' vetturi bil-mutur żgħar oħrajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 236
Anness, 45.19.41

Bejgh fuq l-internet fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' vetturi bil-mutur oħrajn

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa fuq l-internet, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' vetturi bil-mutur żgħar oħrajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 237
Anness, 45.19.49

Bejgh ieħor, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' vetturi bil-mutur oħrajn

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' vetturi bil-mutur żgħar oħrajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 238
Anness, 45.20.3

Servizzi oħrajn relatati ma' vetturi bil-

Hasil tal-karrozzi, ippolixjar u servizzi

mutur

simili

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 239
Anness, 45.31.1 a (new)

45.31.1a
Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur

Ġustifikazzjoni

Technical insertion.

Emenda 240
Anness, 45.31.20 (new)

45.31.20
Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur 62581*

Ġustifikazzjoni

Technical insertion.

Emenda 241
Anness, 45.32.2

Negozju bl-imnut ieħor fil-qasam ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur oħrajn

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-imnut ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 242
Anness, 45.32.21

Negozju bl-imnut fuq l-internet ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur

Servizzi ta' negozju bl-imnut fuq l-internet ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 243
Anness, 45.32.22

Negozju bl-imnut bil-posta ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur

Servizzi ta' negozju bl-imnut bil-posta ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 244
Anness, 45.32.29

Negozju bl-imnut *ieħor* ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-imnut ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur *m.i.pi.*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 245
Anness, 45.32.3

45.32.3
Bejgħ, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur

imħassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 246
Anness, 45.32.30

45.32.30

imħassar

Bejgh, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' partijiet u aċċessorji ta' vetturi bil-mutur 62581*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 247
Anness, 45.40.3

Servizzi ta' negozju bl-imnut *ieħor* ta' muturi u partijiet u aċċessorji relatati

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-imnut ta' muturi u partijiet u aċċessorji relatati

Ġustifikazzjoni

technical clarification.

Emenda 248
Anness, 45.40.30

Servizzi ta' negozju bl-imnut *ieħor* ta' muturi u partijiet u aċċessorji relatati

Servizzi oħrajn ta' negozju bl-imnut ta' muturi u partijiet u aċċessorji relatati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 249
Anness, 45.40.4

Bejgh, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' muturi u partijiet u aċċessorji relatati

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' muturi u partijiet u aċċessorji relatati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 250
Anness, 45.40.40

Bejgh, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta'

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi

muturi u partijiet u aċċessorji relatati

ta' tariffa jew kuntratt, ta' muturi u partijiet u aċċessorji relatati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 251
Anness, 46.11

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' materji primi ta' l-agrikoltura, annimali ħajjin, materji primi tat-tessuti u oġġetti semi-maħduma

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' materji primi ta' l-agrikoltura, annimali ħajjin, materji primi tat-tessuti u oġġetti semi-maħduma

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 252
Anness, 46.11.1

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' materji primi ta' l-agrikoltura, annimali ħajjin, materji primi tat-tessuti u oġġetti semi-maħduma

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' materji primi ta' l-agrikoltura, annimali ħajjin, materji primi tat-tessuti u oġġetti semi-maħduma

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 253
Anness, 46.11.11

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' annimali ħajjin

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' annimali ħajjin

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 254
Anness, 46.11.12

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' fjuri u pjanti

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' fjuri u pjanti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 255
Anness, 46.11.19

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' materji primi ta' l-agrikoltura, annimali ħajjin, materji primi tat-tessuti u oġġetti semi-maħduma oħrajn

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' materji primi ta' l-agrikoltura, annimali ħajjin, materji primi tat-tessuti u oġġetti semi-maħduma oħrajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 256
Anness, 46.12

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' fjuwils, minerali, metalli u sustanzi kimiċi industrijali

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' fjuwils, minerali, metalli u sustanzi kimiċi industrijali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 257
Anness, 46.12.1

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' fjuwils, minerali, metalli u sustanzi kimiċi industrijali

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' fjuwils, minerali, metalli u sustanzi kimiċi industrijali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 258

Anness, 46.12.11

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' fjuwils solidi, likwidi jew fi stat ta' gass u prodotti relatati

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' fjuwils solidi, likwidi jew fi stat ta' gass u prodotti relatati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 259
Anness, 46.12.12

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' minerali tal-metall u metalli f' forom ewlenin

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' minerali tal-metall u metalli f' forom ewlenin

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 260
Anness, 46.12.13

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' sustanzi kimiċi industrijali, ***fertilizzaturi*** u prodotti agrokimiċi

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' sustanzi kimiċi industrijali, ***fertilizzaturi*** u prodotti agrokimiċi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 261
Anness, 46.13

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' injam u materjali għall-bini

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' injam u materjali għall-bini

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 262
Anness, 46.13.1

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' injam u materjali għall-bini

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' injam u materjali għall-bini

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 263
Anness, 46.13.11

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' injam u prodotti ta' l-injam

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' injam u prodotti ta' l-injam

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 264
Anness, 46.13.12

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' materjali għall-bini

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' materjali għall-bini

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 265
Anness, 46.14

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' makkinarju, tagħmir industrijali, bastimenti u bċejjeċ ta' l-ajru

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' makkinarju, tagħmir industrijali, bastimenti u bċejjeċ ta' l-ajru

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 266
Anness, 46.14.1

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' makkinarju, tagħmir industrijali, bastimenti u bċejjeċ ta' l-ajru

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' makkinarju, tagħmir industrijali, bastimenti u bċejjeċ ta' l-ajru

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 267
Anness, 46.14.11

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' kompjuters, softwer, tagħmir elettroniku u tat-telekomunikazzjoni u tagħmir ieħor ta' l-uffiċċju

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' kompjuters, softwer, tagħmir elettroniku u tat-telekomunikazzjoni u tagħmir ieħor ta' l-uffiċċju

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 268
Anness, 46.14.12

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' bastimenti, bċejjeċ ta' l-ajru u apparat ieħor tat-trasport

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' bastimenti, bċejjeċ ta' l-ajru u apparat ieħor tat-trasport *m.i.p.i.*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 269
Anness, 46.14.19

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' makkinarju u tagħmir industrijali *m.i.p.i.*

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' makkinarju u tagħmir industrijali *m.i.p.i.*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 270
Anness, 46.15

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' għamara, oġġetti tad-dar, ħardwer u oġġetti tal-metall

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' għamara, oġġetti tad-dar, ħardwer u oġġetti tal-metall

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 271
Anness, 46.15.1

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' għamara, oġġetti tad-dar, ħardwer u oġġetti tal-metall

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' għamara, oġġetti tad-dar, ħardwer u oġġetti tal-metall

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 272
Anness, 46.15.11

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' għamara

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' għamara

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 273
Anness, 46.15.12

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' tagħmir tat-televiżjoni u vidjo

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' tagħmir tat-televiżjoni u *tal*-vidjo

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 274
Anness, 46.15.13

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' ħardwer u għodda ta' l-idejn

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' ħardwer u għodda ta' l-idejn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 275
Anness, 46.15.19

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' pożati u oġġetti tad-dar tal-metall m.i.p.i.

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' pożati u oġġetti tad-dar tal-metall m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 276
Anness, 46.16

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' tessuti, ħwejjeg, fer, xedd tas-saqajn u oġġetti tal-ġilda

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' tessuti, ħwejjeg, fer, xedd tas-saqajn u oġġetti tal-ġilda

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 277
Anness, 46.16.1

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi

kuntratt, ta' tessuti, hwejjeg, fer, xedd tas-saqajn u oggetti tal-gilda

ta' tariffa jew kuntratt, ta' tessuti, hwejjeg, fer, xedd tas-saqajn u oggetti tal-gilda

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 278
Anness, 46.16.11

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' tessuti

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' tessuti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 279
Anness, 46.16.12

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' hwejjeg, fer u xedd tas-saqajn

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' hwejjeg, fer u xedd tas-saqajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 280
Anness, 46.16.13

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' oggetti tal-gilda u oggetti għall-ivvjagġar

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' oggetti tal-gilda u oggetti għall-ivvjagġar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 281
Anness, 46.17

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' *l-ikel*, xorb u tabakk

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' *ikel*, xorb u tabakk

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 282
Anness, 46.17.1

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' *l-ikel*, xorb u tabakk

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' *ikel*, xorb u tabakk

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 283
Anness, 46.17.11

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' *l-ikel*

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' *l-ikel*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 284
Anness, 46.17.12

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' xorb

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' xorb

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 285
Anness, 46.17.13

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi

kuntratt, ta' tabakk

ta' tariffa jew kuntratt, ta' tabakk

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 286
Anness, 46.18

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' prodotti partikolari oħrajn

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' prodotti partikolari oħrajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 287
Anness, 46.18.1

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' prodotti partikolari oħrajn

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' prodotti partikolari oħrajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 288
Anness, 46.18.11

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' oġġetti farmaċewtiċi u tal-mediċina, oġġetti tal-fwieħa u tat-twaletta u materjali għat-tindif

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' oġġetti farmaċewtiċi u tal-mediċina, oġġetti tal-fwieħa u tat-twaletta u materjali għat-tindif

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 289
Anness, 46.18.12

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' logħob u ġugarelli, oġġetti ta' l-isports, biċikletti, kotba, gazzetti, maġażinijiet u kartolerija, strumenti mużikali, arloġġi ta' l-idejn, arloġġi u ġojjellerija, apparat fotografiku u ottiku

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' logħob u ġugarelli, oġġetti ta' l-isports, biċikletti, kotba, gazzetti, maġażinijiet u kartolerija, strumenti mużikali, arloġġi ta' l-idejn, arloġġi u ġojjellerija, apparat fotografiku u ottiku

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 290
Anness, 46.18.19

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' prodotti partikolari oħrajn m.i.p.i.

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' prodotti partikolari oħrajn m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 291
Anness, 46.19

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' varjetà ta' oġġetti

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' varjetà ta' oġġetti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 292
Anness, 46.19.1

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' varjetà ta' oġġetti

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' varjetà ta' oġġetti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 293
Anness, 46.19.10

Bejgħ bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' varjetà ta' oġġetti

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa, fuq bażi ta' tariffa jew kuntratt, ta' varjetà ta' oġġetti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 294
Anness, 46.43

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' apparat tad-dar ta' l-elettriku ***u oġġetti tar-radju u tat-televiżjoni***

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' apparat tad-dar ta' l-elettriku

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 295
Anness, 46.43.1

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' apparat tad-dar ta' l-elettriku ***u oġġetti tar-radju u tat-televiżjoni***

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' apparat tad-dar ta' l-elettriku

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 296
Anness, 46.43.11

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' apparat tad-dar ta' l-elettriku

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' apparat tad-dar ta' l-elettriku, ***barra minn oġġetti tar-radju, tat-televiżjoni u fotografici***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 297
Anness, 46.46.1

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' oġġetti
farmaċewtiċi ***u ta' strumenti u apparat tal-
kirurgija, il-mediċina u l-ortopedija***

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' oġġetti
farmaċewtiċi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 298
Anness, 46.46.11

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' ***oġġetti***
farmaċewtiċi

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' ***prodotti***
farmaċewtiċi ***bażiċi u preparazzjonijiet***
farmaċewtiċi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 299
Anness, 46.49.1

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' ***oġġetti***
tad-dar oħrajn

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' ***pożati***
***u oġġetti tal-metall għad-dar, xogħol tal-
qasab, prodotti tas-sufra u artikoli*** tad-dar
oħrajn ***m.i.p.i.***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 300
Anness, 46.49.2

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' ***karti u***
kartun, kotba, ***maġazinijiet*** u kartolerija

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' kotba,
maġazins u kartolerija

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 301
Anness, 46.49.39

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' oġġetti tal-konsumatur **mixxellanji** m.i.p.i.

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' oġġetti **ohrajn** tal-konsumatur m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 302
Anness, 46.5

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' tagħmir **ICT** (teknoloġija ta' l-informatika u l-komunikazzjoni)

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' tagħmir **ta' l-informatika u l-komunikazzjoni**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 303
Anness, 46.51.10

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' kompjuters, tagħmir periferali tal-kompjuters u softwer **imballat**

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' kompjuters, tagħmir periferali tal-kompjuters u softwer

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 304
Anness, 46.52.11

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' tagħmir tal-komunikazzjoni

Servizzi ta' negozju bl-ingrossa ta' tagħmir **u parts** ta' tagħmir tal-komunikazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 305

Anness, 47.00.3

Servizzi ta' negozju bl-imnut ta' tagħmir
ICT (teknoloġija ta' l-informatika u l-
komunikazzjoni)

Servizzi ta' negozju bl-imnut ta' tagħmir
ta' l-informatika u l-komunikazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 306
Anness, 47.00.68

Servizzi *speċjalizzati fil-qasam tan-*
negozju bl-imnut ta' bolol u muniti

Servizzi ta' negozju bl-imnut ta' bolol u
muniti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 307
Anness, 47.00.69

Servizzi *speċjalizzati fil-qasam tan-*
negozju bl-imnut ta' suvenirs u oġġetti ta'
l-arti

Servizzi ta' negozju bl-imnut ta' suvenirs u
oġġetti ta' l-arti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 308
Anness, 49.32

Servizzi tat-taksi

Servizzi *ta' operazzjoni* tat-taksi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 309
Anness, 49.32.1

Servizzi tat-taksi

Servizzi *ta' operazzjoni* tat-taksi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 310
Anness, 49.39.39

Servizzi *ohrajn* ta' trasport tal-passiġġieri
bl-art m.i.p.i.

Servizzi ta' trasport tal-passiġġieri bl-art
m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 311
Anness, 52.21.2 a (new)

52.21.2a
Servizzi incidentali għat-trasport permezz
ta' sistema ta' katusi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 312
Anness, 52.21.29 a (new)

52.21.29a
Servizzi incidentali għat-trasport permezz
ta' sistema ta' katusi
67490*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 313
Anness, 52.23.1

Servizzi incidentali għat-trasport bl-ajru

Servizzi ta' l-operazzjoni ta' Ajruport

*(barra mill-immaniġġjar ta' merkanzija),
servizzi ta' kontroll tat-traffiku ta' l-ajru u
servizzi oħrajn* incidentali għat-trasport bl-
ajru

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 314
Anness, 55.1

Lukandi u servizzi ta' akkomodazzjoni
simili

Lukandi u servizzi ta' akkomodazzjoni
simili

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 315
Anness, 55.10

Lukandi u servizzi ta' akkomodazzjoni
simili

Lukandi u servizzi ta' akkomodazzjoni
simili

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 316
Anness, 55.20.11

Servizzi ta' akkomodazzjoni ta' vizitaturi
f'hostels taż-*żgħażgħ* u kabini tal-vaganzi
63112*

Servizzi ta' akkomodazzjoni ta' vizitaturi
f'hostels taż-*żgħażgħ* u kabini tal-vaganzi
63114

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 317
Anness, 55.3

Servizzi *tal-passatemp għall-parkeġġi tal-*

Servizzi *taz-zoni tal-kamping, tal-*

vetturi, parkeġġi tat-trejlers u postijiet ta' l-ikkampjar

parkeġġi tal-vetturi għall-passatemp u parkeġġi tat-trejlers

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 318
Anness, 55.30

Servizzi tal-passatemp għall-parkeġġi tal-vetturi, parkeġġi tat-trejlers u postijiet ta' l-ikkampjar

Servizzi taz-zoni tal-kamping, tal-parkeġġi tal-vetturi għall-passatemp u parkeġġi tat-trejlers

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 319
Anness, 55.30.1

Servizzi tal-passatemp għall-parkeġġi tal-vetturi, parkeġġi tat-trejlers u postijiet ta' l-ikkampjar

Servizzi taz-zoni tal-kamping, tal-parkeġġi tal-vetturi għall-passatemp u parkeġġi tat-trejlers

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 320
Anness, 55.30.11

Siti ta' l-ikkampjar

Servizzi għal zoni ta' l-ikkampjar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 321
Anness, 55.30.12

Servizzi tal-passatemp għal kampijiet tal-vaganzi

Servizzi tal-passatemp għal parkeġġi ta' vetturi u trejlers

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 322
Anness, 56.1

Servizzi ta' **ristoranti** u provvista mobbli
ta' l-ikel

Servizzi ta' **ristoranti** u provvista mobbli
ta' l-ikel

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 323
Anness, 56.10

Servizzi ta' **ristoranti** u provvista mobbli
ta' l-ikel

Servizzi ta' **ristoranti** u provvista mobbli
ta' l-ikel

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 324
Anness, 56.10.1

Servizzi ta' **ristoranti** u provvista mobbli
ta' l-ikel

Servizzi ta' **ristoranti** u provvista mobbli
ta' l-ikel

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 325
Anness, 58

Pubblikazzjoni

Servizzi ta' publikazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 326
Anness, 58.1

*Pubblikazzjoni ta' kotba, magazinijiet u
pubblikazzjonijiet oħrajn*

***Servizzi ta' pubblikazzjoni ta' kotba,
magazins u pubblikazzjonijiet oħrajn***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 327
Anness, 58.11

Pubblikazzjoni ta' kotba

Servizzi ta' pubblikazzjoni ta' kotba

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 328
Anness, 58.12.1

*Direttorji u listi ta' indirizzi **stampati***

***Direttorji u lista ta' indirizzi **stampati jew
fuq midja fiżikali*****

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 329
Anness, 58.12.10

*Direttorji u listi ta' indirizzi **stampati**
32230*

***Direttorji u lista ta' indirizzi **stampati jew
fuq midja fiżikali**
32230
47692****

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 330
Anness, 58.13

Pubblikazzjoni tal-gazzetti

Servizzi ta' pubblikazzjoni ta' gazzetti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 331
Anness, 58.14

Pubblikazzjoni ta' gazzetti u magazinijiet

Servizzi ta' pubblikazzjoni ta' ġurnali u perjodiċi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 332
Anness, 58.19

Xogħol ieħor ta' pubblikazzjoni

Servizzi oħrajn ta' pubblikazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 333
Anness, 58.19.1

Xogħol ieħor ta' pubblikazzjoni

Servizzi oħrajn ta' pubblikazzjoni ta' materjal stampat

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 334
Anness, 58.19.29

Kontenut on-line ieħor

Kontenut on-line ieħor m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 335
Anness, 58.2

Pubblikazzjoni ta' softwer

Servizzi ta' pubblikazzjoni ta' softwer

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 336
Anness, 58.21

Pubblikazzjoni ta' logħob tal-kompjuter

Servizzi ta' pubblikazzjoni ta' logħob tal-kompjuter

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 337
Anness, 58.29

Xogħol ieħor ta' pubblikazzjoni ta' softwer

Servizzi oħrajn ta' pubblikazzjoni ta' softwer

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 338
Anness, 59.11.1

***Servizzi ta' produzzjoni ta' films
ċinematografiċi u programmi tal-vidjo u t-
televiżjoni***

***Servizzi ta' produzzjoni ta' films
ċinematografiċi, vidjo u programmi tat-
televiżjoni***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 339

Anness, 59.13.12

Servizzi ta' distribuzzjoni ta' films
ċinematografiċi u programmi tal-vidjo u t-
televiżjoni

Servizzi **ohrajn** ta' distribuzzjoni ta' films
ċinematografiċi, vidjo u programmi tat-
televiżjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 340
Anness, 59.14.10 (new)

59.14.10
Servizzi tal-projezzjoni ta' films
ċinematografiċi
96151
96152

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 341
Anness, 59.14.11

59.14.11
Servizzi tal-projezzjoni ta' films
ċinematografiċi, barra mis-servizzi tal-
projezzjoni tal-vidjotejps
96151

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 342
Anness, 59.14.12

59.14.12
Servizzi tal-projezzjoni tal-vidjotejps
96152

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 343
Anness, 59.2

Registrazzjoni ta' l-awdjio u pubblikazzjoni
tal-mużika

***Servizzi ta' registrazzjoni ta' l-awdjio u
pubblikazzjoni tal-mużika***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 344
Anness, 59.20

Registrazzjoni ta' l-awdjio u pubblikazzjoni
tal-mużika

***Servizzi ta' registrazzjoni ta' l-awdjio u
pubblikazzjoni tal-mużika***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 345
Anness, 59.20.3

Pubblikazzjoni tal-mużika

Servizzi ta' pubblikazzjoni tal-mużika

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 346
Anness, 59.20.41

59.20.41
Servizzi ta' licenzjar tad-dritt għall-użu ta'
sinjali akustiċi

59.20.40
Servizzi ta' licenzjar tad-dritt għall-użu ta'
sinjali akustiċi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 347
Anness, 59.20.42

59.20.42
Servizzi tad-distribuzzjoni tal-mużika
73320*

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 348
Anness, 60.10.11

Servizzi tax-xandir bir-radju

Servizzi ***ta' programmar u*** tax-xandir bir-
radju

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 349
Anness, 60.10.12

Kopji originali ta' ***xandiriet*** bir-radju

Kopji originali ta' ***xandiriet*** bir-radju

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 350
Anness, 60.10.20

Programmi tal-kanali tar-radju
84611

Programmi tal-kanali tar-radju
84621

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 351
Anness, 60.2

Servizzi ta' l-iprogrammar u x-xandir fuq it-televiżjoni; kopji originali ***tax-xandiriet***

Servizzi ta' l-iprogrammar u x-xandir fuq it-televiżjoni; kopji originali ***tax-xandiriet***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika: l-emenda ma tirrigwardax it-test bil-Malti.

Emenda 352
Anness, 60.20

Servizzi ta' l-iprogrammar u x-xandir fuq it-televiżjoni; kopji originali ***tax-xandiriet***

Servizzi ta' l-iprogrammar u x-xandir fuq it-televiżjoni; kopji originali ***tax-xandiriet***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika: l-emenda ma tirrigwardax it-test bil-Malti.

Emenda 353
Anness, 60.20.2

Kopji originali ***ta' xandiriet*** bit-televiżjoni

Kopji originali ***ta' xandiriet*** bit-televiżjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika: l-emenda ma tirrigwardax it-test bil-Malti.

Emenda 354
Anness, 60.20.20

Kopji originali ***ta' xandiriet*** bit-televiżjoni

Kopji originali ***ta' xandiriet*** bit-televiżjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika: l-emenda ma tirrigwardax it-test bil-Malti.

Emenda 355
Anness, 62

Servizzi tat-teknoloġija tat-taghrif

Programmar tal-kompjuter, konsulenza u servizzi relatati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 356
Anness, 62.0

Servizzi tat-teknoloġija tat-tagħrif

Programmar tal-kompjuter, konsulenza u servizzi relatati

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 357
Anness, 62.02

Servizzi ta' konsulenza dwar *it-teknoloġija tat-tagħrif*

Servizzi ta' konsulenza dwar *il-kompjuters*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 358
Anness, 62.09

Servizzi oħrajn tat-teknoloġija *tat-tagħrif*

Servizzi oħrajn tat-teknoloġija *ta' l-informatika u tal-kompjuter*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 359
Anness, 62.09.2

Servizzi oħrajn tat-teknoloġija *tat-tagħrif* m.i.p.i.

Servizzi oħrajn tat-teknoloġija *ta' l-informatika u tal-kompjuter* m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 360
Anness, 62.09.20

Servizzi oħrajn tat-teknoloġija *tat-tagħrif*

Servizzi oħrajn tat-teknoloġija *ta' l-informatika u tal-kompjuter* m.i.p.i.

m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 361
Anness, 63.11.1

Ipproċessar *tat-tagħrif*, hosting **u** servizzi
relatati

Ipproċessar *tad-dejta*, hosting, **servizz ta'**
applikazzjoni u servizzi **ohrajn ta'**
forniment ta' infrastruttura għat-
teknoloġija ta' l-informatika

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 362
Anness, 63.11.2

Streaming ta' kontenut vidjo u awdjo

Kontenut vidjo u awdjo **streamed**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 363
Anness, 63.11.21

Streaming ta' kontenut vidjo

Kontenut vidjo **streamed**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 364
Anness, 63.11.22

Streaming ta' kontenut awdjo

Kontenut awdjo **streamed**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 365
Anness, 63.99.1

Servizzi **ohrajn** tat-tagħrif m.i.p.i.

Servizzi ta' l-informatika m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 366
Anness, 63.99.10

Servizzi **ohrajn** tat-tagħrif m.i.p.i.

Servizzi ta' l-informatika m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 367
Anness, 64

Servizzi ta' **intermedjazzjoni** finanzjarja,
minbarra l-assigurazzjoni u fondi tal-
penzjonijiet

Servizzi finanzjarji, barra fondi ta' l-
assigurazzjoni u tal-penzjonijiet

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 368
Anness, 64.9

Servizzi **ohrajn** ta' **intermedjazzjoni**
finanzjarja

Servizzi finanzjarji **ohrajn**, barra fondi ta'
l-assigurazzjoni u tal-penzjonijiet

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 369
Anness, 64.99

Servizzi **ohrajn** ta' **intermedjazzjoni**
finanzjarja m.i.p.i.

Servizzi finanzjarji **ohrajn**, barra fondi ta'
l-assigurazzjoni u tal-penzjonijiet, m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 370
Anness, 64.99.1

Servizzi *ohrajn ta' intermedjazzjoni*
finanzjarja m.i.p.i.

Servizzi *finanzjarji ohrajn, barra fondi ta'*
l-assigurazzjoni u tal-pensjonijiet, m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 371
Anness, 64.99.19

Servizzi *ohrajn ta' intermedjazzjoni*
finanzjarja m.i.p.i.

Servizzi *finanzjarji, barra fondi ta' l-*
assigurazzjoni u tal-pensjonijiet, m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 372
Anness, 65.11.10

Servizzi ta' l-assigurazzjoni fuq il-*ħajja,*
permanenti jew għal perjodu

Servizzi ta' l-assigurazzjoni fuq il-*ħajja*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 373
Anness, 65.12.8

65.12.8
Servizzi ta' l-assigurazzjoni *ohrajn mhux*
fuq il-*ħajja*

65.12.9
Servizzi ta' l-assigurazzjoni *ohrajn mhux*
fuq il-*ħajja*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 374
Anness, 65.12.80

65.12.80

Servizzi ta' l-assigurazzjoni oħrajn mhux fuq il-ħajja

65.12.90

Servizzi ta' l-assigurazzjoni oħrajn mhux fuq il-ħajja

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 375
Anness, 66

Servizzi finanzjarji **oħrajn**

Servizzi awżiljarji għal servizzi finanzjarji u servizzi ta' l-assigurazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 376
Anness, 66.1

Servizzi awżiljarji ta' **l-intermedjazzjoni** finanzjarja, minbarra l-assigurazzjoni u fondi tal-penzjonijiet

Servizzi awżiljarji għal **servizzi finanzjarji, barra fondi ta' l-assigurazzjoni u tal-penzjonijiet**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 377
Anness, 66.12

Servizzi ta' **negozju** fil-kuntratti tat-titoli u l-kommoditajiet

Servizzi ta' **sensarija** ta' kuntratti tat-titoli u l-kommoditajiet

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 378
Anness, 66.12.1

Servizzi ta' **negozju** fil-kuntratti tat-titoli u l-kommoditajiet

Servizzi ta' **sensarija ta'** kuntratti tat-titoli u l-kommoditajiet

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 379
Anness, 66.19

Servizzi oħrajn awżiljari **ghall-intermedjazzjoni** finanzjarja

Servizzi oħrajn awżiljarji *ghal* **servizzi finanzjarji, barra fondi ta' l-assigurazzjoni u tal-pensjonijiet**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 380
Anness, 66.19.9

Servizzi oħrajn awżiljari **ghall-intermedjazzjoni** finanzjarja m.i.p.i.

Servizzi oħrajn awżiljarji *ghal* **servizzi finanzjarji, barra fondi ta' l-assigurazzjoni u tal-pensjonijiet** m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 381
Anness, 66.19.99

Servizzi oħrajn awżiljari **ghall-intermedjazzjoni** finanzjarja m.i.p.i.

Servizzi oħrajn awżiljarji *ghal* **servizzi finanzjarji m.i.p.i., barra fondi ta' l-assigurazzjoni u tal-pensjonijiet**

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 382

Anness, 68.1

Bejgħ u xiri ta' beni immobbli tal-persuna
stess

Servizzi ta' bejgħ u xiri ta' proprjetà
immobbli tal-persuna stess

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 383
Anness, 68.10

Bejgħ u xiri ta' beni immobbli tal-persuna
stess

Servizzi ta' bejgħ u xiri ta' proprjetà
immobbli tal-persuna stess

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 384
Anness, 68.10.1

Bejgħ u xiri ta' beni immobbli tal-persuna
stess

Servizzi ta' bejgħ u xiri ta' proprjetà
immobbli tal-persuna stess

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 385
Anness, 68.10.11

Bini residenzjali u *bejgħ u xiri* ta' art
assoċjati

Bini residenzjali u *servizzi assoċjati ta'*
bejgħ jew xiri ta' art

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 386
Anness, 68.10.12

Bejgh u xiri ta' proprjetajiet time share

Servizzi ta' bejgh jew xiri ta' proprjetajiet time share

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 387
Anness, 68.10.13

Bejgh u xiri ta' art residenzjali vakanti

Servizzi ta' bejgh jew xiri ta' art residenzjali vakanti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 388
Anness, 68.10.14

Bini mhux residenzjali u **bejgh u xiri** ta' art *assoċjati*

Bini mhux residenzjali u **servizzi assoċjati ta' bejgh jew xiri** ta' art

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 389
Anness, 68.10.15

Bejgh u xiri ta' art mhux residenzjali vakanti

Servizzi ta' bejgh jew xiri ta' art mhux residenzjali vakanti

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 390
Anness, 70.21

Servizzi **ta' relazzjonijiet** pubbliċi u *komunikazzjoni*

Servizzi **ta' relazzjonijiet** pubbliċi u *komunikazzjoni*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 391
Anness, 70.21.1

Servizzi *ta' relazzjonijiet* pubblici u
komunikazzjoni

Servizzi *ta' relazzjonijiet* pubblici u
komunikazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 392
Anness, 70.21.10

Servizzi *ta' relazzjonijiet* pubblici u
komunikazzjoni

Servizzi *ta' relazzjonijiet* pubblici u
komunikazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 393
Anness, 72.11.1

Servizzi ta' riċerka u żvilupp sperimentali
fil-bijoteknoloġija

Servizzi ta' riċerka u żvilupp sperimentali
fil-bijoteknoloġija ***tas-saħħa, ta' l-
ambjent, ta' l-agrikoltura u bijoteknoloġiji
ohrajn***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 394
Anness, 72.11.11

Servizzi ta' riċerka u żvilupp sperimentali
fil-bijoteknoloġija tas-saħħa

Servizzi ta' riċerka u żvilupp sperimentali
fil-bijoteknoloġija tas-saħħa

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 395
Anness, 72.11.12

Servizzi ta' riċerka u żvilupp sperimentali fil-bijoteknoloġija ta' l-ambjent u l-industrija

Servizzi ta' riċerka u żvilupp sperimentali fil-bijoteknoloġija ta' l-ambjent u l-industrija

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 396
Anness, 72.11.13

Servizzi ta' riċerka u żvilupp sperimentali fil-bijoteknoloġija ta' l-agrikoltura

Servizzi ta' riċerka u żvilupp sperimentali fil-bijoteknoloġija ta' l-agrikoltura

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 397
Anness, 72.19

Servizzi ***ohrajn*** ta' riċerka u żvilupp *sperimentali* fix-xjenzi naturali u l-*inginerija*

Servizzi ta' riċerka u żvilupp *sperimentali* *fi* xjenzi naturali ***ohrajn*** u l-*inginerija*

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 398
Anness, 72.19.1

Servizzi ***ohrajn*** ta' riċerka u żvilupp *sperimentali* fix-xjenzi naturali

Servizzi ta' riċerka u żvilupp *sperimentali* *fi* xjenzi naturali ***ohrajn***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 399
Anness, 73.11.11

Servizzi ***tar-reklamar*** shaħ

Servizzi tar-reklamar ***li joffru servizz shiħ***

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 400
Anness, 73.11.12

Kummerċjalizzazzjoni diretta u posta
diretta

Servizzi ta' kummerċjalizzazzjoni diretta u
posta diretta

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 401
Anness, 73.11.13

Żvilupp ta' l-iddisinjar u l-kunċett tar-
reklamar

Servizzi ta' żvilupp ta' l-iddisinjar u l-
kunċett tar-reklamar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 402
Anness, 74.10.1

Servizzi ta' l-iddisinjar ***speċjalizzati***

Servizzi ta' l-iddisinjar ***tad-djar,***
industrijali u servizzi speċjalizzati oħrajn

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 403

Anness, 77.12

Servizzi ta' kiri u twillija ta' trakkijiet **u**
vetturi kbar ohrajn

Servizzi ta' kiri u twillija ta' trakkijiet

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 404
Anness, 77.12.1

Servizzi ta' kiri u twillija ta' trakkijiet **u**
vetturi kbar ohrajn

Servizzi ta' kiri u twillija ta' trakkijiet

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 405
Anness, 77.21

Servizzi ta' **kiri** u twillija ta' oġġetti tal-
passatemp u ta' l-isports

Servizzi ta' **kiri** u twillija ta' oġġetti tal-
passatemp u ta' l-isports

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 406
Anness, 77.21.1

Servizzi ta' **kiri** u twillija ta' oġġetti tal-
passatemp u ta' l-isports

Servizzi ta' **kiri** u twillija ta' oġġetti tal-
passatemp u ta' l-isports

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 407
Anness, 77.21.10

Servizzi ta' **kiri** u twillija ta' oġġetti tal-
passatemp u ta' l-isports

Servizzi ta' **kiri** u twillija ta' oġġetti tal-
passatemp u ta' l-isports

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 408
Anness, 77.39.14

Servizzi ta' kiri u twillija ta' tagħmir tat-telekomunikazzjoni ***minghajr operatur***

Servizzi ta' kiri u twillija ta' tagħmir tat-telekomunikazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 409
Anness, 82.99.19

Servizzi oħrajn ta' appoġġ għan-negozju m.i.p.i.

Servizzi oħrajn ***mixxellanji*** ta' appoġġ għan-negozju m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 410
Anness, 85.42.1

Servizzi ***fl-università u servizzi oħrajn*** fl-
edukazzjoni terzjarja

Servizzi fl-edukazzjoni terzjarja

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 411
Anness, 85.59.19

Servizzi ***oħrajn*** fl-edukazzjoni m.i.p.i.

Servizzi fl-edukazzjoni m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 412

Anness, 86.22.11

Analizi u interpretazzjonijiet ta' ritratti
mediċi

Servizzi ta' analizi u interpretazzjoni ta'
ritratti mediċi

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 413
Anness, 87.1

Servizzi ***ta' facilitajiet*** ta' kura residenzjali

Servizzi ta' kura residenzjali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 414
Anness, 87.10

Servizzi ***ta' facilitajiet*** ta' kura residenzjali

Servizzi ta' kura residenzjali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 415
Anness, 87.10.1

Servizzi ***ta' facilitajiet*** ta' kura residenzjali

Servizzi ta' kura residenzjali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 416
Anness, 87.10.10

Servizzi ***ta' facilitajiet*** ta' kura residenzjali

Servizzi ta' kura residenzjali

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 417
Anness, 87.20.1

Servizzi ta' kura residenzjali ghar-
ritardazzjoni mentali, *saħħa* mentali u
abbuż mid-droga

Servizzi ta' kura residenzjali ghar-
ritardazzjoni mentali, *is-saħħa* mentali u *l-*
abbuż mid-droga

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 418
Anness, 91.02.1

Servizzi ta' mużewijiet

Servizzi *ta' l-operazzjoni* ta' mużewijiet

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 419
Anness, 92.00.13

Servizzi *ta' lotteriji u logħob* bin-numri

Servizzi *ta' lotteriji, logħob* bin-numri u *t-*
tombola

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 420
Anness, 92.00.3

92.00.3
Servizzi ta' magni tal-logħob imhaddma
bil-muniti

imhassar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 421
Anness, 92.00.30

92.00.30 ***imhassar***
Servizzi ta' magni tal-logħob imhaddma
bil-muniti
96930

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 422
Anness, 93.2

Servizzi ***ohrajn*** ta' passatemp u rikreazzjoni
Servizzi ta' passatemp u rikreazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 423
Anness, 93.29

Servizzi ohrajn ta' passatemp u rikreazzjoni ***m.i.p.i.***
Servizzi ohrajn ta' passatemp u rikreazzjoni

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 424
Anness, 93.29.21 a (new)

93.29.2 a
Servizzi ta' magni tal-logħob imhaddma
bil-muniti
96930

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 425
Anness, 93.29.29

Servizzi ta' divertiment **mixxellanji** m.i.p.i. Servizzi ta' divertiment m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 426
Anness, 94.99.1

Servizzi *pprovduti minn*
organizzazzjonijiet bis-shubija ohrajn
m.i.p.i.

Servizzi (**barra servizzi ta' l-ghoti ta' ghotjiet**) *ipprovduti minn*
organizzazzjonijiet bis-shubija ohrajn
m.i.p.i.

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

Emenda 427
Anness, 95.24.10

Servizzi ta' tiswija ta' għamara u armar
tad-dar, **inkluża għamara ta' l-uffiċċju**

Servizzi ta' tiswija ta' għamara u armar
tad-dar

Ġustifikazzjoni

Kjarifika teknika.

NOTA SPJEGATTIVA

I. Sfond legiżlattiv

CPA - Classification of Products by Activity (Klassifika ta' Prodotti skond l-Attività) - hija klassifika statistika użata fl-Unjoni Ewropea għall-kompilazzjoni ta' statistika dwar il-produzzjoni, il-konsum, il-kummerċ estern u t-trasport. Hija l-verzjoni Ewropea tas-CPC - Central Product Classification (Klassifika Ċentral tal-Prodotti) - żviluppata min-Nazzjonijiet Uniti u bbażata fuq il-karatteristiċi fiżiċi tal-prodotti jew fuq in-natura tas-servizzi mogħtija. Is-CPA tikkategorizza l-prodotti kollha li jistgħu jkunu l-oġġett ta' transazzjonijiet domestiċi jew internazzjonali, jew li jistgħu jiddaħħlu fl-istokkijiet. Għalkemm is-CPA u s-CPC iservu l-istess għan, hemm distinzjoni waħda ewlenija bejniethom: waqt li s-CPC hija biss klassifika rakkomandata, is-CPA hija legiżlazzjoni li torbot. Barra minn hekk, is-CPA hija marbuta direttament man-NACE, il-klassifika ta' l-UE ta' attivitajiet ekonomiċi.

Is-CPA giet stabbilita fl-1993 mir-Regolament 3696/93/KEE, bħala parti mill-proġett ta' l-armonizzazzjoni ta' l-istatistika ekonomika, u l-ebda emendi sinifikattivi ma saru s'issa. Il-proposta attwali hija l-ewwel reviżjoni importanti tas-CPA, sabiex jitqiesu l-bidliet ekonomiċi li għaddiet minnhom l-Ewropa f'dawn l-aħħar 15-il sena u sabiex issegwi l-klassifi internazzjonali riveduti li magħhom hija marbuta mill-qrib. F'Marzu 2006, il-Kummissjoni ta' l-Istatistika tan-Nazzjonijiet Uniti approvat l-istruttura riveduta tal-klassifika elaborata mill-Grupp ta' l-Esperti dwar Klassifiki Ekonomiċi u Soċjali Internazzjonali, bħala l-istandard internazzjonali għal klassifiki ta' attivitajiet magħrufa bħala l-ISIC rev.4, li sussegwentement giet segwita minn reviżjoni tal-klassifika NACE - "NACE Rev. 2" li għandha tiġi applikata fl-2008. L-aġġornament tal-klassifika tas-CPA għalhekk għandu jkun perfettament konformi ma' l-istrategija globali tal-komunità għall-istatistika ekonomika.

II. L-Objettivi tal-proposta

Kif diġà semmejna fil-qosor fuq, l-objettiv ġenerali huwa sabiex il-klassifiki statistiċi jsiru konformi ma' l-iżvilupp teknoloġiku u l-bidliet strutturali ta' l-ekonomija Ewropea mill-bidu tad-1990ijiet. Il-holqien ta' firxa wiesgħa ta' prodotti mingħajr kodiċi assenjati (bħal Servizzi ta' l-Informatika, servizzi tat-telekomunikazzjoni, jew servizzi ta' l-immaniġġjar ta' l-iskart) jistgħu jwasslu għal nuqqas ta' rilevanza ta' l-informazzjoni statistika. Għalhekk, jenħtieġ li jiġi stabbilit qafas aġġornat, uniformi, waħdieni, komparabbli u li wiehed jista' joqgħod fuqu ta' klassifiki statistiċi, mhux biss biex tiġi riveduta l-istatistika Komunitarja, iżda wkoll sabiex meta jsir dan isir kontribut għal governanza ekonomika aħjar u t-twettiq ta' l-objettivi ta' Lizbona.

Bħal f'legiżlazzjoni statistika oħra, għandu jkun enfasizzat li l-istabbiliment tal-klassifika riveduta tas-CPA mhux se tobbliga b'mod awtomatiku l-Istati Membri biex jippubblikaw, jiġbru jew ifornu dejta. Iżda huwa biss jekk jużaw klassifiki marbuta mal-klassifika Komunitarja li jkun possibbli li tiġi provduta informazzjoni integrata bil-karatteristiċi meħtieġa għal maniġġjar effettiv tas-suq intern.

III. Il-Kamp ta' applikazzjoni tal-proposta u l-istruttura tagħha

Il-proposta hija klassifika ta' prodotti, jiġifieri klassifika tal-produzzjoni ta' attivitajiet ekonomiċi, kemm prodotti kif ukoll servizzi. Għandha tinkludi sitt livelli ta' titoli, li jfisser li hija iktar dettaljata meta mqabbla mal-klassifika tan-NU. Jeżistu xi differenzi wkoll fl-istruttura, peress li l-metodu Ewropew jassumi li klassifika ċentrali tal-prodott għandha tkun strutturata skond il-prinċipju ta' l-orijini ekonomika bil-qafas stabbilit mill-klassifika NACE. L-ewwel erba' ċifri – bi ftit eċċezzjonijiet – huma kodiċi ta' attivitajiet (NACE) li pproduċew il-prodott, waqt li l-aħħar żewġ ċifri jiddefinixxu l-kategorija u s-sottokategorija tal-prodott. Il-prodotti kollha jitqiegħdu f'attività ekonomika waħda tan-NACE, u mhux aktar minn waħda, madankollu rabta dettaljata bejn it-tnejn tista' tiġi stabbilita biss sa ċertu punt. Dan il-prinċipju jibqa' l-istess minn meta dahlet fis-seħh l-aħħar verżjoni tas-CPA.

L-Istati Membri jistgħu jużaw is-CPA għall-addattament nazzjonali aggregat jew dettaljat ibbażat fuq is-sottokategoriji tas-CPA. L-abbozzi ta' dawk il-klassifiki nazzjonali ta' prodotti skond l-attività derivati mis-CPA għandhom jiġu preżentati lill-Kummissjoni għal kontroll tal-konformità u għal distribuzzjoni ulterjuri lil Stati Membri oħrajn ta' l-UE.

VI. Il-pożizzjoni tar-Rapporteur

Wara li giet adottata l-proposta NACE Rev. 2 li għaliha l-Parlament Ewropew ma ressaq l-ebda objezzjonijiet, ma nistgħux ma naqblux mar-reviżjoni tar-Regolament CPA sabiex jiġu evitati nuqqasijiet ta' konsistenza u ta' kompatibilità tas-sistema ta' klassifikazzjoni ta' l-istatistika attwali u għalhekk biex isahħu l-armonizzazzjoni fost l-oqsma varji ta' statistiċi ekonomiċi u sabiex jissahħa l-irwol tal-kontijiet nazzjonali bhala strument għall-koordinazzjoni ta' politiki ekonomiċi peress li huwa l-iktar indikatur li wiehed jista' joqgħod fuq tal-kundizzjonijiet ta' l-ekonomiji Ewropej.

Ir-Rapporteur jilqa' wkoll il-ftehma riċenti dwar il-kwistjonijiet ta' komitologija u r-rieda tal-Kunsill li jxaqleb lejn l-interpretazzjoni legali tal-Parlament tal-proċeduri għall-eżerċizzju tas-setgħat ta' implimentazzjoni, kif stipulati fid-Deciżjoni tal-Kunsill 1999/468/KE tat-28 ta' Ġunju 1999, emendata bid-Deciżjoni tas-17 ta' Lulju 2006 (2006(512)KE). Speċifikament, il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa biex timmodifika l-klassifika tas-CPA sabiex jittiehed kont ta' żviluppi teknoloġiċi u ekonomiċi li l-bidliet li jgħibu magħhom ma' jemendawx l-elementi mhux essenzjali tar-Regolament u li għalhekk jaqgħu taħt il-proċedura regolatorja bi skrutinju.

L-emendi mressqa ma' dan ir-Rapport huma konformi mal-modifiki tal-Grupp ta' Esperti Eurostat u l-Grupp ta' Hidma u r-Rapporteur tagħkom jirrakkomanda li jiġu adottati fi proċedura ta' qari waħdani.

PROCEDURA

Titolu	Klassifikazzjoni statistika ġdida ta' prodotti skond l-użu (CPA)			
Referenzi	COM(2006)0655 - C6-0376/2006 - 2006/0218(COD)			
Data meta ġiet ipprezentata lill-PE	3.11.2006			
Kumitat responsabbli Data tat-tħabbir fis-seduta plenarja	ECON 14.11.2006			
Kumitat(i) mitlub(a) jagħti/u opinjoni Data tat-tħabbir fis-seduta plenarja	ENVI	ITRE	IMCO	TRAN
	14.11.2006	14.11.2006	14.11.2006	14.11.2006
	CULT 14.11.2006			
Opinjoni mhux mogħtija Data tad-deċizzjoni	ENVI	ITRE	IMCO	TRAN
	28.11.2006	27.2.2007	19.12.2006	21.11.2006
	CULT 28.11.2006			
Rapporteur(s) Data tal-ħatra	Guntars Krasts 12.12.2006			
Diskussjoni fil-kumitat	27.3.2007	8.5.2007	11.6.2007	
Data ta' l-adozzjoni	11.6.2007			
Riżultat tal-vot finali	+: -: 0:	23 0 0		
Membri preżenti għall-vot finali	Zsolt László Becsey, Pervenche Berès, Sharon Bowles, Jonathan Evans, Jean-Paul Gauzès, Gunnar Hökmark, Sophia in 't Veld, Wolf Klinz, Guntars Krasts, Gay Mitchell, Joseph Muscat, Joop Post, John Purvis, Alexander Radwan, Bernhard Rapkay, Heide Rühle, Eoin Ryan, Olle Schmidt, Cristian Stănescu, Margarita Starkevičiūtė, Ieke van den Burg, Sahra Wagenknecht			
Sostitut(i) preżenti għall-vot finali	Werner Langen			